

Al triunfo por el esfuerzo

El establecimiento de las Cajas Rurales de Crédito, marcará el principio de una época nueva y brillante para el desenvolvimiento de la agricultura en Costa Rica. Hasta ahora esa industria, que es nervio principal de la riqueza de nuestro país, y de cuyo desarrollo depende la prosperidad nacional, ha tenido que luchar con el obstáculo del elemento capitalista, caro y escaso, que no le permitía extenderse en la amplitud que debiera haber alcanzado, ni devengar de su producción el provecho que al agricultor debiera corresponderle como justa compensación de sus faenas. En lo general, puede decirse que entre nosotros las utilidades de la agricultura no han sido para el que trabaja la tierra, sino para el que adelanta el dinero con qué trabajarla, y de ahí, el fenómeno frecuente de que muchos individuos, criados en las labores de los campos, abandonen éstas en cuanto por cualquier medio juntan un pequeño capital, y se convierten en prestamistas de los que ayer fueron sus compañeros, pues saben que la ganancia no será al fin para el que siembra sino para el que da prestado.

A corregir este mal gravísimo para nuestra agricultura han venido las Cajas Rurales de Crédito, que si todavía no llenan su objeto en toda la extensión que de ellas es de esperarse, lo llenarán muy pronto, a medida que los recursos del Gobierno, que es el creador de ellas le vayan permitiendo proveerlas del capital efectivo que cada una requiera para satisfacer por completo las respectivas necesidades locales.

De ellas dice el señor Presidente de la República en su último Mensaje al Congreso Nacional:

"Funcionan actualmente treinta de estas cajas, con un crédito a su disposición en el Banco por ₡ 199,750.00, y de este total, la suma de ₡ 145,601.58 estaba colocada el 31 de marzo último entre los agricultores de los lugares favorecidos con esas instituciones". En seguida expone el señor Presidente las labores que la pequeña agricultura ha hecho con esos préstamos—pues sólo a pequeños agricultores se destinan los recursos de aquellas cajas, en cantidad proporcional a las necesidades de cada uno de ellos—y esas labores consistirán en 4,228 hectáreas de terreno sembradas de maíz, frijoles, arroz, caña de azúcar, papas, tabaco y otros importantes cultivos.

En vista de ese resultado halagador, el Jefe de la Nación pide en seguida al Congreso se sirva acordar una mayor suma para au-

mentar el capital de aquellas cajas, y para crear otras en los lugares que carecen de ellas, demanda que la Cámara se ha apresurado a satisfacer, tomándola en consideración desde luego como una de las más importantes y más urgentes. De ese modo las Cajas Rurales de Crédito podrán proveer en el presente año de fáciles

y suficientes recursos a mayor número de pequeños agricultores, haciendo que los resultados que ahora obtengan sean a lo menos el doble de los muy halagadores que se obtuvieron el año pasado.

El personal a cuyo cargo está en cada cantón la gerencia de las Cajas Rurales de Crédito, es bajo

todos conceptos de lo más honorable. Hombres ventajosamente conocidos en la localidad y en el país, su competencia y honradez son garantía de éxito para la realización del fin eminentemente nacional que con aquellas instituciones se ha propuesto el Gobierno, y ellas serán eficaces colaboradores en el propósito de un vasto

desevolvimiento agrícola en el país, que al mismo tiempo que acrecienta en amplia medida la masa general de la riqueza pública, funde el bienestar de los trabajadores de los campos por la justa remuneración de sus labores. Basta leer los nombres de las meritisimas personas a cuyo cargo se ha encomendado la gerencia de las Cajas Rurales de Crédito, para estar seguros de que verémos realizado por completo dentro de muy breve tiempo, el patriótico fin que el Gobierno se ha propuesto al fundarlas.

Las instituciones de que hasta aquí hemos hablado son, como ya dijimos, para favorecer el trabajo de la pequeña agricultura. Para la que pudiéramos llamar extensa, esto es, para los finqueros propietarios de grandes lotes de tierra, que deseen establecer en ellas empresas agrícolas que requieran recursos de magnitud un poco más considerable, se trata de fundar el Banco Agrícola Hipotecario, que será por ahora una rama del Banco Internacional, destinada exclusivamente a operaciones de crédito en favor de esos agricultores, mediante condiciones que aseguren para ellos y para la institución el correspondiente y necesario éxito.

Ojalá que para la realización de este alto pensamiento no venga a ser obstáculo el escepticismo enfermizo de que por desgracia se encuentran poseídos muchos hombres dirigentes. Parece que no comprendieran que la vida es una sucesiva corrección de errores, y que las faltas de ayer no deben tenerse como advertencias para abandonar el sendero, sino como lecciones para rectificarlo y corregirlo. Las equivocaciones de ayer son una enseñanza para el acierto de hoy; son hasta cierto punto el sacrificio que los antecesores hicieron en favor nuestro, y del cual debe aprovechar nuestra cordura, no para desistir del empeño en que ellos fracasaron, sino para coronarlo, venciendo los obstáculos que en nuestro favor ellos descubrieron.

Tengamos confianza en nosotros mismos, porque nuestro porvenir en nosotros reside. Atenernos a medios extraños para alimentar y gobernar nuestra vida, cuando esos medios existen acumulados en nuestro propio ambiente, es un error grave, que nos ha estado haciendo pagar a la actividad ajena indebido y ruinoso tributo.

AVERROES.

Suspensión de fusilamientos en Irlanda

LONDRES, 10. — En la Cámara de los Comunes Asquith declaró que ningún caudillo ha sido fusilado en Dublin desde el lunes. Aseguró a Dillon que no habrá más ejecuciones mientras esté pendiente la discusión en la Cámara de los Comunes. Mañana se anunciará el nombramiento de una comisión para investigar las causas porque estalló el movimiento. La presidirá Hardinge, y entre los integrantes estarán el Juez Sherman y Sir Mackennsie Chalmes. Se admite que Skeffington fue fusilado en Dublin sin conocimiento de las autoridades militares. Se arrestó al oficial comprometido en este fusilamiento y se le someterá a un Consejo de Guerra.

NUEVA YORK, 10. — En el hotel Wasldorf Astoria, en la sala "Mesanine", con asistencia de los cónsules de Argentina, y otros sudamericanos, representantes de periódicos y residentes en Nueva York, Ronconi Serafini, presentó a un grupo de comerciantes, una "chotana" argentina, traída en envase especial. Unánimemente declararon excelente dicha fruta, interesándose muchísimo en que se inicie su exportación en la próxima cosecha.

EVREUX, 10.—La Municipalidad votó 12,000 francos para el establecimiento de una carnicería municipal. La comisión administrativa permanente del parti-

do socialista se reunió y declaró que no ha comisionado a ningún miembro para que represente al partido en la conferencia de Kintal.

LONDRES, 10. — La Oficina de la Prensa basándose en el informe oficial alemán, publica la lista de las bajas alemanas que ascienden a 705,877 muertos y 1,781,310 heridos y prisioneros y 334,392 desaparecidos. En vista de la declaración de Tennant en la Cámara de los Comunes el 19 de enero próximo pasado, de que las pérdidas de los alemanes eran 2,535,788, inclusive 588,996 muertos y que desde entonces hasta principios de la batalla de Verdún no ha habido operaciones

que envuelvan tan grandes pérdidas, se presume que la mayor parte de los 286,291 alemanes que han sido capturados desde entonces, se han hecho prisioneros en los alrededores de Verdún. Oficialmente el total de las bajas británicas en abril, fue de 91,162. Un testigo ocular de los acontecimientos en Mesopotamia dice que Khalil-Bajá guarda muchas consideraciones a los prisioneros británicos, admirando la gran defensa que hicieron, e interesándose grandemente porque se les alimente bien. Especialmente desea el jefe turco que se restablezca Townshend, deplorando que sus provisiones no sean abundantes.

El gran robo de anoche

Las pérdidas ascienden a más de 3.000 colones

Anoche a las 12 tuvimos noticia de un gran robo ocurrido en la calle Sa. Sur, entre Avenida Central y 2a., 50 varas al Sur de La Proveedora.

Los cacos se introdujeron a la Platería de don Aurelio Sáenz Gutiérrez y de ella se llevaron 350 colones en efectivo y todas las alhajas que había en las urnas, cuyo precio se estima aproximadamente en tres mil colones.

Un amigo del señor Sáenz nos

dijo que éste había llegado a su establecimiento a las 6.30 p. m. a dejar una bicicleta y después, a las 8, sin que hubiera notado nada de extraordinario.

Los cacos se introdujeron a la Platería de don Aurelio Sáenz Gutiérrez y de ella se llevaron 350 colones en efectivo y todas las alhajas que había en las urnas, cuyo precio se estima aproximadamente en tres mil colones.

Un amigo del señor Sáenz nos

pueda recobrar lo perdido.

Nuevos detalles del terremoto en el cantón de Osa

Procedente de El Pozo, cantón de Osa, se encuentra en ésta el señor Víctor M. Mora, colon que está montando en aquellos lugares un gran aserradero.

Refiere el señor Mora que el terremoto del 25 en aquella región fué verdaderamente pavoroso. Un tanque de hierro de su propiedad y que pesa 65 quintales, caminó

14 varas; cayeron los árboles y los ranchos pajizos; desmoronáronse las montañas, y en el suelo se formaron grandes grietas por las que salía todo fétido.

No ha pasado todavía para aquellos vecinos el pánico que el gran temblor les produjo; y todavía duermen al aire libre bajo improvisadas tiendecitas de campaña.

Posible arreglo entre el Gobierno mexicano y el de los Estados Unidos

No más soldados americanos en México

Depositado en México. Recibido en San José el 11 de mayo, a las 7 p. m. Fernández Güell.

"Imparcial". San José, Costa Rica.

El conflicto con los Estados Unidos se encuentra en vías de solución satisfactoria. México no permitirá que más soldados americanos crucen

la frontera y exige la fijación de un plazo para retirar a los que entraron antes.

Ayer se reanudaron en Chihuahua las conferencias entre los Generales Scott y Obregón, este último Ministro de la Guerra, no aceptando México imposiciones finales de los americanos. Prensa y pueblo unánimes apoyan la digna ac-

titud del Presidente Carranza y de la Cancillería mexicana, quienes se manifiestan resueltos a resolver solos sus asuntos interiores.

El zapatismo totalmente desalojado del Estado de Morelos.

Por orden del Ministro,—El Jefe de la Oficina de Información,

Juan B. Delgado.

ESTA MURIENDO EL CHAPULIN

Es la última noticia que llega de los campos invadidos por el temible insecto volador.

Al señor Secretario de Fomento, Ingeniero don Enrique Pinto, se le ha dicho que está desarrollándose entre la especie destructora un hongo que está diezmando la plaga. Teniendo a la mano el señor Pinto cierto número de esos bichos, de los que le remiten las autoridades, ordenó ayer que le fuesen entregados al caballero don Anastasio Alfaro, para que vertiera informe sobre el particular.

Están, pues, en observación los cadáveres de esos bichos.

Ojalá sea cierto que la familia voladora está desapareciendo.

Juntas de Crédito Agrícola

No. de Orden.	JUNTAS	FUNCIONARIOS	31 de marzo 1916. Suma colocada.	Monto del crédito.
1	Acosta	Gabriel Quesada Jiménez Santiago Acuña Monge Tobías Montero Cascaente	Presidente Tesorero Secretario	5,041.40 10,000.00
2	Escasú	Pedro Madrigal Monge Rafael Ramírez Hidalgo Nopoleón Chinchilla A.	Presidente Tesorero Secretario	7,157.23 9,000.00
3	Pacaca	Federico López Cleto Matamoros Marín Luis Muñoz Rivera	Presidente Tesorero Secretario	4,440.01 7,000.00
4	Orotina	Rafael Barth Mateo Molina Quesada Ismael Barth	Presidente Tesorero Secretario	9,856.08 15,000.00
5	Puriscal	Timoteo Fernández Vega Pío Gamboa Salazar Nicomedes Rojas Arrieta	Presidente Tesorero Secretario	10,244.47 11,000.00
6	San Ramón	Francisco Orlich Ziz Nicolás Orlich Zamora Gerardo Carvajal Alvarado	Presidente Tesorero Secretario	11,623.37 15,000.00
7	Santa Ana	Jesús Porras Porras Pedro Aguilar Herrera Alberto Acuña Picado	Presidente Tesorero Secretario	8,855.50 9,000.00
8	Palmares	Manuel Carballo Rojas Marcelino Fernández R. Mario Urpi Samsó	Presidente Tesorero Secretario	5,518.43 6,000.00
9	Poás	Víctor Murillo Rodríguez Joaquín Murillo Rodríguez Alfredo Murillo Arrieta	Presidente Tesorero Secretario	9,941.40 10,000.00
10	Tarrazú	José Agüero Bermúdez Julio Umaña Jiménez David Castro Blanco	Presidente Tesorero Secretario	7,649.39 7,500.00
11	Paraíso	Juan Canelo Quesada Manuel A. Solano Brenes Emilio Quirós Solano Víctor Smith Barquero	Presidente Tesorero Secretario Vocal	1,669.53 5,000.00
12	Alvarado	José Montero Obando Narciso Masís Monge Ambrosio Solano Quirós	Presidente Tesorero Secretario	9,111.80 10,000.00
13	Turrialba	Alfredo Alfaro Brenes Jesús Brenes Brenes Joaquín Jiménez Pérez	Presidente Tesorero Secretario	6,117.97 6,000.00
14	Naranjo	José Aguilar Fernández Félix Corrales Blanco Felipe Ramírez Chaves	Presidente Tesorero Secretario	8,897.80 11,000.00
15	Grecia	Fructuoso Chavarría L. Juan Muñoz Castillo Otto Couper Steffens	Presidente Tesorero Secretario	7,311.41 8,500.00
16	Esparta	Guillermo Figueroa V. Cupertino Aguilar Ch. Aníbal Figueroa Candanedo	Presidente Tesorero Secretario	5,392.03 6,000.00
16	Aserrí	José Villalobos Luis Ulloa Abarca Florencio Castro B.	Presidente Tesorero Secretario	2,110.27 3,000.00
18	Desamparados	Juan E. Gamboa Gamboa Francisco Bonilla Rojas Abdenago Quirós Amador	Presidente Tesorero Secretario	1,351.29 3,000.00
19	San Rafael (Heredia)	Rosario Sánchez José Sáenz Arce Patrocinio Hernández B.	Presidente Tesorero Secretario	163.17 5,000.00
20	Atenas	José María Rodríguez Sandoval Enrique Ovares Ruiz Juan Umaña Montoya	Presidente Tesorero Secretario	3,328.24 5,000.00
21	San Isidro (Heredia)	Rafael Vega Chacón Ezequiel Zufiga González Rosendo Villalobos Campos	Presidente Tesorero Secretario	1,842.92 5,000.00
22	San Mateo	Raimundo J. González R. Guillermo Panlagua Mora Patrocinio Rodríguez L.	Presidente Tesorero Secretario	3,378.12 5,000.00
23	Quesada	Juan Chaves Rojas Nicanor Quesada Quesada José Rodríguez Salas	Presidente Tesorero Secretario	3,052.00 5,000.00
24	Puntarenas	Serafín Saravia Tábor Félix Rivera Pitti Agustín Guido Alvarado	Presidente Tesorero Secretario	767.81 10,000.00
25	Liberia	Doctor Enrique Montiel Manuel Santos Estrada Rafael Hurtado Aguirre	Presidente Tesorero Secretario	4,820.11 5,000.00
26	Abangares (Las Juntas)	Salomón Chajud Isaac José Chan Li José Vega Noboa	Presidente Tesorero Secretario	1,999.98 2,000.00
27	Cañas	Benjamín Elizondo López José León Apuy Li Salvador Fernández	Presidente Tesorero Secretario	1,944.60 2,000.00
28	Filadelfia	Francisco Vargas José María Espinosa Miguel T. Jirón	Presidente Tesorero Secretario	717.00 1,250.00
29	Santa Cruz (Guanacaste)	Eusebio Arrieta L. Raimundo Brenes Francisco Gudamuz	Presidente Tesorero Secretario	359.00 1,250.00
30	Nicoya	Antonio Rosales José Frías Carmen Noguera	Presidente Tesorero Secretario	936.25 1,250.00
	Totales		₡ 145,601.58	₡ 199,750.00

Ya llegó la conocida MANTECA marca SMITH, la mejor que ha venido a Costa Rica

Unicos Agentes para Costa Rica: H. MANN & Co. :- New York

Depósito en San José: Víctor Fabián :- Teléfono 724 :- Depósito en Puntarenas: Luis Casavolone

INSERCIÓN SOLICITADA

La consagración del Obispo Volio y la Municipalidad del cantón central de Alajuela

“La Información” de hoy, publica una relación, a su manera, de lo ocurrido en la sesión municipal del lunes último, con motivo de las gestiones hechas por el Regidor señor Cortés, para que la Municipalidad de este Cantón, tomando parte, oficialmente, en la fiesta de consagración episcopal del Doctor don Claudio Volio, Cura párroco de esta ciudad, contribuyera con fondos públicos, a dar una recepción con champagne en el Salón Municipal en obsequio de las Altas Dignidades eclesiásticas y demás asistentes invitados a la ceremonia religiosa que tendrá lugar el 16 del corriente en esta ciudad.

El Regidor Cortés, o la persona que hizo la relación publicada con el fin de empequeñecer la oposición hecha a sus gestiones por sus compañeros los regidores Alfaro y Sibaja, les atribuye determinada intransigencia política en su actitud, por cuanto se trataba de tributar un merecido honor a un Volio ilustre; como que si dichos compañeros no fueran los primeros en reconocer las revelantes cualidades del virtuoso sacerdote Doctor Volio, en aplaudir la distinción tan merecida de que ha sido objeto y en ofrecer el concurso de su buena voluntad y de sus pocos recursos, pero propios, para obtener el auxilio de la contribución particular alajuelense, con el fin de celebrar dignamente tan solemne acontecimiento.

La diferencia de pareceres, dentro de la Municipalidad de Alajuela, presentada por la moción del Regidor Cortés, no se deriva, por consiguiente, de distinguido de orden personal o político como se quiere dar a entender: los Regidores Alfaro y Sibaja son amigos personales del Doctor Volio; y este señor no es jefe de ningún partido político que aquí se sepa.

Las razones que se dieron en el seno de la Municipalidad para justificar la oposición de la minoría en el caso que nos ocupa, las calla el Regidor mocionante: son puramente económicas y legales.

Económicas, porque la suma que para esa fiesta se destinara, que no bajaría nunca de mil colonos, tendría que buscarla a interés la Municipalidad, porque con las rentas ordinarias apenas si basta para atender los trabajos emprendidos y demás gastos administrativos precisos; pues hay que recordar que a esta hora se han gastado cerca de cincuenta mil colonos en obras de saneamiento, como son las cañerías de los distritos del lado Sur y Oeste

de esta población y en la ampliación de la misma cañería del Centro; y legales, porque aun cuando hubiera dinero bastante para sufragar el gasto extraordinario que deseaba el Regidor Cortés no habría disposición alguna en las Ordenanzas Municipales que apoyaran tal erogación; lejos de eso, la ley al respecto trae fuerte sanción para los municipios que voten, funcionarios que giran, o tesoreros que paguen cantidades de dinero de los fondos comunes para invertirlas en cuestiones que no sean de las atribuciones administrativas de la Municipalidad en cada distrito.

El que la Municipalidad de Cartago haya votado una suma de dinero para hacer un magnífico regalo al Obispo de santa Rosa de Copán, no es fundamento bastante para obligar a esta Corporación a hacer lo mismo. Cada cual tiene su criterio al respecto y la mayoría cartaginesa tiene el suyo; y decimos mayoría porque entendemos que el Presidente de aquella Municipalidad, don Alfredo Volio, si no se opuso a tal disposición, al menos salvó su voto.

Además, no pueden compararse nunca los recursos y pingües rentas de la Municipalidad de Cartago con las de esta Municipalidad: solamente el alquiler del famoso “Mesón” de cemento armado construido por la Compañía Inglesa, da suficiente margen a aquella Corporación para cuanto gasto extraordinario quiera hacer.

Hubiérase deseado que todo lo ocurrido en la sesión municipal que nos ocupa se hubiera quedado en privado, por el sinsabor que naturalmente habrá de traer al muy estimado Doctor don Claudio Volio, a quien todos los alajuelenses estimamos y respetamos en lo que él se merece; pero ya que no ha sido entendido así por quien hace la publicación en referencia, sea de él la culpa y no nuestra.

UNOS ALAJUELENSES.

“CHICLETS”

En la primera oportunidad que de Ud. se apodere el deseo de fumar

MASQUE CHICLETS!!!

Cuando vaya al Teatro o al Cinematógrafo lleve consigo una cajita de Chiclets. Mascándolos no sentirá el deseo de salir a fumar un cigarro en los entre actos, dejando a su bella compañera sola. Ella y usted saldrán agradecidos de esta buena ocurrencia.

SANTIAGO PALACIOS.—Agente. Teléfono No. 599. — Pasaje Jiménez, San José.

Indicador de EL IMPARCIAL

12 VIERNES Mayo

SANTORAL

Santos Nereo, Aquileo y Domingo de la Calzada.

ASTRONOMIA

Equilunio. Mercurio en gran elongación 21° 36' E., a 0 h. 24 m. p. m.

Marcas en Puntarenas

Pleamar en la playa de Puntarenas a las 11 h. y 24 m. p. m.

EFEMERIDES

12 de mayo de 1895.—La Asamblea Nacional de Nicaragua eleva al rango de ciudad la villa de Rivas. Esta población fué fundada en julio de 1717.

—Tiene efecto la batalla de El Pozo, en Nicaragua, entre las fuerzas comandadas por los Generales Frutos Chamorro y Máximo Jerez, quedando la victoria por el Jefe liberal, General Jerez.

HOSPITAL

Existencia para mañana.. 433 Entradas

Lino Matamoros, El Paraíso. Pedro Matamoros, San Ramón. Mercedes Montoya, Escasú. Octavio Delgado, Escasú. Margarita Brenes, Turrialba. Pedro Romero, Paquera. María Fernández, Puriscal. Francisco Ardón, Desmonte. Genoveva Fernández, San José. Julia Delgado, Escasú. Manuel León, Escasú. Miguel Quirós, Heredia. Rafael Jiménez, San Miguel de Desamparados. María Abarca,

NACIMIENTOS

Dora Fanny Margarita, de Hortensia Cambronero Córdoba.

—Luis Fernández, de Luis Fernández López y Marina Castro Castro.

—Rodrigo José, de David Rodríguez y María Beatriz Ocalen.

—José Joaquín, de Carlos Peralta Echeverría y Angela Esquivel Fábrega.

—Yolanda María, de Carlos Oreamuno Pacheco y Margarita Unger Sneider Salazar.

—Inominado, de Jorge Sevilla Bonilla Zapata y Ermida Meneses Fonseca.

—Jesús María, de Gerardo Volio Tinoco y Josefina González Soto.

PASAPORTES

Winton J. Hogan, para Panamá. Furner A. Miller, para Panamá. José García, para Panamá.

—José María Calvo, para España.

DEFUNCIONES

Ramona Herrera, 5 meses, cañón del Hospital.

Josefa Hernández, 24 años, Piedras Negras.

Amara Thonston, New York.

Richard Henton, 49 años, Limón.

Teresa Garrido, 29 años, Limón.

HOTELS

San José.—Mr. Hany Cox y señora, Boston.

Mr. Wilson.

Francés.—Gustavo Rodríguez M., Panamá.

Rogelio Amador, Limón.

Mr. F. C. Hebered y señora, Brooklyn.

C. C. Poneching, New York.

Mr. O. L. Morton y señora, Carlskilt.

María Altman, 30 años, Limón.

Timoleón Galindo, Poás.

Continental.—José Martínez, Puntarenas.

Moisés Victoria, San Mateo.

Pedro Serrano, San Mateo.

Angel M. Castillo, Puntarenas.

Casación

12. Elías Santiago Álvarez Ruiz, a la 1 p. m.

CARTAS REZAGADAS

Ricardo Pérez Cabrera, José J. Castro, Oliva Fonseca, María de Calderón, Juan R. Chaves, Zoilo Rodríguez, Clara Marín, Hermida Sandoval v. de G., María Sánchez, Eva Gadd (2), Biviana Matamoros, Juan Mondragón, Franklin Fernández, Max. Jiménez H., Secundino Vicente, Juan Murillo, Angélica Monge, Angélica Batista, Dolores Elizondo, William Drummond, Rafaela Molina, Amalia Vargas, Ramón Sánchez, G. A. Raland.

San José, 11 de mayo de 1916.

Maderas de Tarrazú

175 varas al Oeste del Mercado

Cambio tercerillas, sin descuento, por maderas.

Compro bronce y cobre

Vendo una caldera (40 caballos) por la cuarta parte de su valor.

Compro canarios Roller

OJO! El cacao de mi fábrica “La PRIMAVERA” desde esta fecha en adelante se venderá a \$ 45.00 quintal, calidad corriente y el especial \$ 65.00 quintal.

J. RODRIGUEZ M.

TELEFONO No. 542 — APARTADO No. 256

Pomada Salomón

Remedio infalible para la curación de cualquier úlcera y reumatismo.

MULTITUD DE CASOS CURADOS

Figarse en las certificaciones que acompañan a cada caja.

DEPOSITO EN SAN JOSE: BOTICA FRANCESA.

Propietario: Salomón Chajud.

Las Juntas de Abangara.

La medicina está patentada y las falsificaciones serán perseguidas conforme la ley.

“Malaroides”

Tabletas antipalúdicas

Por su composición, obran activamente en el tratamiento de todos los estados febriles, y en especial, en los casos de Paludismo, Krippe, Neuralgia, Jaqueca, Anemia y Neurastenia o Debilidad Nerviosa.

Manufacturadas por la

Botica Francesa

Hermann & Zeledón

Orden de Policía

Mientras dure la refacción de la carretera de San José a Heredia “VIA EL PASO DE LA VACA” y “LA FUNDICION”, el tráfico queda desviado por el camino de “CINCO ESQUINAS”.

El Comandante de la Segunda Sección de Policía,

JOSE MARIA PINAUD.

THEO. KIRCHHOFF & Co.

430 Bradbury Building
LOS ANGELES, California

Compan café beneficiado a los mejores precios
Hacen adelantos liberales sobre consignaciones

Entenderse con el representante en Costa Rica

VICTOR FABIAN

Apartado 882. Teléfono 724
San José

Teatro Nacional

SABADO 13 DE MAYO DE 1916.
A LAS 8.30 P. M.

ULTIMA REPRESENTACION

Y

Despedida DE

Mlle. Feline Verbist

con nuevas danzas

PRECIOS POPULARES

Luneta	Ci. 2	-- 4 --	Ci. 12
Butaca	„ 3	Palco gal. la. fila	„ 150
Palco 8 asientos	„ 20	-- -- atrás	„ 100
-- 6 --	„ 15	Galería	„ 0-50



En ninguna casa de familia debe faltar la SIN RIVAL

Agua de Sifones

INMEDIATAMENTE DEBE PEDIRLA A

LA NAVARRA

Apartado No. 697

Teléfono No. 478

Hace un placer de la digestión si se toma después de las comidas

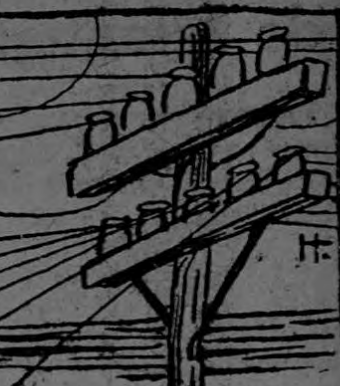
Cerveza TRAUBE

LA BEBIDA IDEAL

Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza a las mujeres



NOTICIAS DE TODA LA REPUBLICA



Fiesta patronal de San Isidro de Coronado

Con el entusiasmo de siempre se prepara el pueblo a celebrar la tradicional fiesta del Labrador. La juventud con el espíritu de entusiasmo que la caracteriza, con afanoso empeño, se prepara para los juegos deportivos, los que abundan en este año; habrá carreras de cintas, de Maratón, de enhebrar la aguja y otras más, que están despertando el interés del público. Pero no es esto todo; entre los mejores jugadores de billar, carambolistas de fama, señores Felipe Castro, Luis Vázquez, Manuel Quirós, Cástulo Soto, Juan Zúñiga y Ramón Blanco, en una partida de 1000 carambolas se disputarán unas medallas de plata. Felipe Castro, Manuel Quirós y Cástulo Soto, contra Luis Vázquez, Juan Zúñiga y Ramón Blanco. El match está dedicado a don José Alvarado, quien obsequiará las medallas y

alguno más a los jugadores vencedores y vencidos. A juzgar por lo igual de los jugadores, la lucha va a estar reñida y el público espera con ansiedad el día 14, que es cuando se ejecutarán los juegos enumerados. El Jefe Político del cantón con el vigor y entereza que le son peculiares a las autoridades amantes del progreso, presta su valioso concurso en todo, lo relativo a la fiesta. Los actos religiosos prometen estar a la altura de siempre, y se dice que, a juzgar por el entusiasmo que siempre ha despertado esta festividad, la afluencia de gente de los pueblos circunvecinos será más que el año pasado. En fin, lo que fuere se verá, y preparémonos todos a echar una cana al aire en los días 14 y 15 del corriente. Oportunamente circularán los programas.

CORRESPONSAL

SIGUE EL CHAPULIN

UNA IDEA PARA ACABAR CON EL

España, 9 En la semana que pasó estuvo en ésta un Agente de la Compañía "El Hogar" haciendo propaganda para la colocación de "Polizas Dotes". Bastantes personas aceptaron esas pólizas y quedó como Agente en la localidad el señor don Abelardo Lobo M. —El chapulín ha continuado visitando este cantón y en algunos lugares vive sin salir de allí. Son ya de consideración los daños que ha causado, sin que se consiga ni retirarlo ni destruirlo porque, francamente, los medios empleados hasta hoy, son ineficaces. Lo que se consigue, a mi juicio, es hacerlo trasladarse forzosamente de un sitio a otro, con la desventaja que en cada lugar deja huevos. Tal vez sea una idea absurda y descubierta, pero me he dado a pensar que el único medio de acabar con la plaga es sirviéndose de bombas de gases asfixiantes y que tanto el Gobierno el señor Ministro Pinto consideren este punto. Que les parece a ustedes? En plena y dulce paz usaremos los mortíferos elementos con que hoy la loca humanidad se aniquila y destruye allá en la vieja Europa, por la pujanza comercial y nosotros para defender el pan cotidiano!

—Con los recientes temblores las gentes sencillas y nada sensatas han hecho circular especies tan absurdas y espeluznantes que por tales han puesto sumamente nervosas a muchas personas. El caso no sería raro. Lo raro es que muchas de esas "bolitas" son inventadas y propagadas por personas que son medianamente instruidas. Eso perjudica grandemente y sobre todo hace un efecto desastroso en

los tiernos niños. Y qué trabajo el de la escuela despedazando semejante "causado"! La policía debería castigar a esas personas como "heréticas" y contraventoras de la tranquilidad pública.

—Con el nombre de "Bruselas" se erigió en distrito escolar el de Macacona de este cantón. La luz de la instrucción se abre paso y llega a los más recónditos caseríos de la República. Y que haya quien piense que ha de estar antes el "credo"! Al buho le gusta y busca la oscuridad!

—El domingo por la tarde media población fue alarmada a los pitazos de la policía. Todo mundo corría en dirección al mercado. A los alrededores están varios establecimientos de comercio. En uno de ellos, en el de Joaquín Lli, había quedado una lámpara de carterín encendida. Por la mucha llama y el calor se derretió la soldadura del farol o linterna en que estaba, cayó al mostrador de madera y comenzó el incendio. Todo el pueblo acudió allí a prestar su contingente. Por lo oportuno de haber notado el fuego no ocurrió un desastre, pues los daños fueron insignificantes.

LONGINO

MAN CHON SING & CO.

ALMACEN DE GENEROS Y ABARROTES

JOSE CHEN APUY & CO.

Teléfono No. 13. Dirección Telefónica "Sing" Pantarenas. — Costa Rica.

DE OCASION

Se vende una casa de reciente construcción a prueba de temblores, tiene todas las comodidades modernas. Situada en la Avenida 12 Este, entre Calles 3a. y 5a. Pormenores en la misma casa o en mi oficina en Pantarenas.

S SARAVIA.

Abril 27 de 1916.

No es cierto que la iglesia de Grecia se está hundiendo

Grecia, 8 De mucha importancia sería, que el Municipio de aquí, de común acuerdo con el de Alajuela, trataran de restablecer al servicio público el camino llamado de "Quezada", y que una a esta ciudad con la de Alajuela. Ese camino, se encuentra hace su tiempo en completo abandono, además, faltan uno o dos puentes que para reconstruirlos, no se necesitarían ingentes sumas de dinero; en cambio, si ese camino se atendiera debidamente, tendríamos una buena vía de comunicación y por donde se podría hacer con mayor facilidad la travesía en automóvil, pues las gradientes así lo permiten, su trazado es mucho mejor que el de la carretera nacional, tiene menos pendientes y el trecho es más corto. Ojalá que dichas corporaciones tomaran algún acuerdo a este respecto, y a la vez, solicitaran el concurso del Gobierno, que no dudamos, ayudaría a la medida de las circunstancias. No hay que olvidar que la vida próspera y el progreso de los pueblos está estrechamente ligada a sus buenas y fáciles vías de comunicación. No acertamos a qué se debe el

origen de la especie, hasta cierto punto torpe y que ha circulado en otros pueblos vecinos al nuestro, respecto a que la iglesia metálica de esta ciudad está hundándose! Dicho chisme es absolutamente incorrecto, nuestro templo está tan firme y seguro, que dudamos haya en la República otro edificio similar, que esté en mejores condiciones de resistencia y preste mejor seguridad contra los efectos sísmicos, y en cuanto al peso bruto, es bueno que se sepa que un edificio de la construcción del aludido, pesa 20 o 30 veces menos que otro igual, pero de mampostería. De manera, pues, que no hay motivo para dar crédito a semejante canard, inventado por algún chusco, deseoso de comunicar noticias sensacionales, para tomar el pelo baratamente a los espíritus creídos y medrosos.

Según sabemos, el Municipio acordó establecer un botiquín municipal, buscando la mayor comodidad y conseguir más economía. No nos parece mala la medida y ojalá que surta buen resultado.

JHONY

LOS CAFETOS FLORECEN

Agua Caliente de Cartago, 8

Todos los vecinos están ahora en el afán de sembrar, pues por fin llegaron las lluvias que tanto se deseaban. La florecencia de los cafetos ha sido admirable; se espera este año una gran cosecha.

—El trapiche de los Masís no cesa de funcionar. Semanalmente se hacen allí de 3,000 a 4,000 atados de dulce de buena calidad. Se siembra mucha caña, pues está probado que es negocio que deja.

—El puente que está frente a la casa de los Baños Termales, ya está pintado. Ahora debiera pintarse también la casa de dichos

Baños, al menos por el lado que da al puente, con lo cual se forma una vista preciosa que admiraría el visitante.

—Hoy llovió torrencialmente. Como no se han abierto desagües el camino que conduce a la ciudad en grandes trechos, se vio inundado. Las aguas corrieron por media calle. Señor Gobernador: ¿no se podrá obligar a los dueños de propiedades a abrir esos desagües? Y el detalle para ese camino, señora Municipalidad, cuándo aparecerá?

Corresponsal

TODA CLASE DE MUEBLES Y LIBROS COMPRO, PAGANDO MUY BUENOS PRECIOS — JOSE R. HERNANDEZ — Nuevo local: enseguida del Royal Bank of Canada. Avenida Central.

LIMON AL DIA

Mayo 11.

TEMBLORES

A las 4.4 p. m. se sintió uno de larga duración, y de Surcoeste a Noreste.

SOCIALES

Regreso de la Vieja Metrópoli, donde fué a pasar una temporada en unión de los suyos, nuestro amigo don Rafael Angel Vaglio.

—De la capital regresó nuestro Gobernador don Manuel Francisco Quesada.

TEATRO

Los niños estuvieron anoche de gala; poco más de ciento cincuenta se encontraban en el teatro. Don Pepe les dio un rato de ale-

gría; después de la gran vista *Su blime Abnegación*, exhibió la magnífica vista *Max Linder Policero*.

ESCUELA

Las maestras y maestros se encuentran satisfechos por el entusiasmo que tienen hoy día los niños para trabajar y portarse bien; este sacrificio lo hacen los niños para obtener la entrada al teatro, cada miércoles.

Cronista Social

Richard Kriebel

Dentista Alemán

HA TRASLADADO su despacho a su nuevo gabinete, situado 150 varas al Oeste del Palacio de Justicia.

ALEGRE BAILE

Santa Ana.

Tuvimos el placer de ser invitados para un baile en el simpático pueblito santanense, fiesta que resultó lucida.

A las 12 y media llegamos al pueblo, donde pudimos admirar la belleza de las jóvenes que en la plaza se paseaban. Como a las siete y media se presentó la orquesta de Escasú dirigida por el artista don Benjamín Herrera. Luego fuimos conducidos al hermoso salón de la jefatura, donde nos recibieron las señoritas Linda Castro, Elia Brenes y los caballeros Adán Brenes y Alejandro Jiménez. Lucían allí sus gacinas las más bellas flores del jardín santanense, notándose solamente la ausencia de las señoritas Muñoz.

JOVEN QUE QUIERE EMPLEO

Con magníficas referencias, tiene conocimientos de contabilidad y comercio. Habla correctamente el inglés. Informes en esta Administración o en el Apartado N. 318. - Ciudad.

Entre los concurrentes pudimos conocer a las señoritas Socorro Porras, Donatila Obando, Hortensia Jiménez, Elodia Moya, Elodia Sibaja y las señoritas Murillo; de Escasú estaban: la señorita Ester Guerrero, su hermana Ofelia y su señora madre doña Aurelia. Contribuyendo con su presencia al lucimiento de la fiesta se encontraban dos bellas alajuelenses.

Entre las señoras recordamos a doña Lila de Fonseca, doña Aristela de Brenes, Matilde de Vargas, Orfila de Bonilla, Francisca de Castro, Jacoba de Vargas, Emilia de Porras, Luzmilda de Porras y Salvadora de Aguilar.

Entre los caballeros anotamos a los señores Zamora, Obando, Brenes, Alejandro Jiménez, Celino Bonilla, Rafael Trejos, Chaloy, Salvador Vargas y otros, así como a los señores don Juan Fernández y Aníbal Montero, de Alajuela.

Hubo una magnífica cantina a cargo de uno de los de la comisión.

Corresponsal ESPECIAL.

FIESTAS EN SANTA ANA

Mayo, 9

Para el 15 de este mes se prepara en esta villa una bonita fiesta, y sobre varios puntos más, existe este programa:

Día 14

12 m.—Repique de campanas, quema de bombetas y la filarmónica recorrerá las principales calles del lugar.
7 p. m.—Solemne Rosario.
8 p. m.—Juegos pirotécnicos.

Día 15

5 a. m.—Diana y disparo de 21 bombetas.
8 a. m.—Misa solemne.
10 a. m.—Bendición de animales.
12 m.—Carreras de cintas y otros juegos.
1 p. m.—Llegada de los corredores de Maratón, que sale de Escasú.
7 p. m.—Entrega de cintas en

el salón Municipal, todo amenizado por la filarmónica.

8 p. m.—Baile en el salón de la Jefatura Política, amenizado por un quinteto de San José.

Para esta fiesta se nota gran animación, por lo que no es de dudar que estará concurrida y no tendrá nada que desear.

Entre nosotros se encuentra nuestro particular amigo don Cleto Monestel.

Con motivo de los recientes temblores la iglesia ha sufrido algo, pero ya se le están haciendo las reparaciones necesarias, mediante la actividad de nuestro digno Cura el Presbítero don Manuel Zavaleta.

Bastante enfermo se encuentra nuestro amigo don Víctor Castro O., lo que sentimos mucho y le deseamos pronta mejoría.

Corresponsal

"La Puerta del Sol"

F. y E. HERRERO

CONSIDERABLE AMPLIACION DE SUS NEGOCIOS

SASTRERIA Y CAMISERIA

Artículos para caballeros y niños

ROPA HECHA A LA MEDIDA

EXACTITUD EN EL DESPACHO DE PEDIDOS

Gran Depósito de Maderas

— DE —

SUAREZ Y CUETO

Avísanos a nuestra numerosa clientela que por contrato celebrado con Mr. G. H. Massey, hemos cerrado el depósito de maderas, trasladando las existencias al "Depósito de Maderas del Pacífico" (antes "Pacific Lumber & Co.") que seguirá surtiéndose de nuestro Aserradero de Gratina.

La siembra

Cierto que no es grano de anís estar detrás de una mesa con la toga a cuestas y el birrete calado, para que las palabras salgan con la autoridad debida; yo pienso, sin embargo, que en una sociedad en que existe verdadero amor al saber no basta la ciencia oficial, sino que, además de los sabios de uniforme, debe haber otros que enseñen, aunque sea en camisa, sin ánimo de lucrarse con lo que dicen y diciéndolo muchas cosas que sólo se pueden decir cuando se hace gustosamente el sacrificio de las propias conveniencias, y diciéndolas, no a muchos hombres reunidos, que después se van y no vuelven a acordarse más de lo que oyeron, sino a uno y luego a otro, según sus entendaderas, para que se les queden bien grabadas y les sirvan de aguijón que les arranque de su miserable rutina espiritual.

Angel GANIVET

Ap. 6.

HOY NO TIENE IMPORTANCIA, PERO... Y MAÑANA?

Sus síntomas de indisposición de los riñones y vejiga tal vez no tengan hoy mayor importancia, pero ¿quién le asegura a usted que no se agravarán mañana? Cree usted que porque los desoculte va a conseguir que desaparezcan? Un pequeño dolor en las articulaciones y coyunturas puede convertirse mañana en un caso grave de reumatismo agudo, causado por el ácido úrico; un leve resaca alrededor de los tobillos puede ir en aumento hasta que reconozca usted marcado ataque de hidropea, e igualmente dolores y punzadas en la cintura y caderas, asientos en los orines, frecuentes deseos de pasar aguas, orines de mal olor y otros síntomas menos graves de indisposición de los riñones tal vez crean usted que hoy no tienen importancia, pero si usted los descuida, mañana será tarde y se encontrará sufriendo de graves males, entre el terrible Mal de Bright (albuminuria crónica) y otros igualmente fatales. Las Pastillas del Dr. Becker para los riñones y la vejiga son el preventivo que debe usted usar a tiempo para evitar que la afección que indican los síntomas leves de hoy se convierta en incurable. Son muchas ya las personas que las han usado con completo éxito para que nadie pueda dudar de su eficacia; los farmacéuticos las recomiendan y los médicos las recetan cada día más.

Se venden en las principales boticas y droguerías; con toda seguridad en las de Hermann y Zeledón, Mariano Jiménez R., Francisco Jiménez Nieves, San José; Rosario Y. de Céspedes, Limón.

Dr. BECKER MEDICINE CO. DEPARTAMENTO CR 5 NEW YORK, E. U. DE A.

VENDO

Por no poder atenderlo vendo un buen negocio de hotel y restaurant. Informes,

"RESTAURANT AMALIA"

75 varas al Norte del Mercado (Calle del Paso de la Vaca.)

LA BARCELONA

Gran Fábrica de Puros de Cañí y Tuerrique. — Surtido de abarrotes y licores extranjeros y del país. — Se atiende cualquier pedido, por pequeño que sea. ANTONIO MONTEALEGRE.

Teléfono 488.

LA RAZON DEL EXITO.—El progreso de la Compañía EL SOL, contra enfermedades y accidentes continuos. Esta Compañía trabaja sin ruidos ni alharacas triunfando contra las intrigas y contra los vanos empeños, ofreciendo constantemente pruebas, porejemplo: Recibí de la Compañía EL SOL por subsidio Cj. 22-00.—Jesús Montero.—Recibí de la Compañía EL SOL por subsidio Cj. 35-00.—José Ugalde.—Recibí de la Compañía EL SOL por subsidio Cj. 35-00.—Francisco Camacho.

Todas personas conocidas que pueden informar y muchas otras más

Examen de Infantería

Programa del examen de infantería que se verificará el día 13 de los corrientes en la plaza de la Artillería a las 8 a. m.

Primera parte.

Orden disperso. — Fuegos en despliegues por secciones y escuadras, cambios de frente de la guerrilla, reforzarla, fuegos en retirada y avanzando, ataque a la bayoneta.

Segunda parte.

Orden cerrado. — Marchas y contramarchas, evoluciones pie escuadras y secciones. Marchas en línea, en columnas de a cuatro y en línea de a cuatro.

(Desfiladas). En columnas dobles, en columna de a cuatro y a retaguardia. Fuegos en orden cerrado, evoluciones y conversiones en formación de círculo.

Tercera parte.

Movimientos gimnásticos, manejo del arma y esgrima de la bayoneta.

Cuarta parte.

Jura de la bandera.

Quinta parte.

Columna de honor.

El Comandante de Plaza,
Aristides Román.

El Comandante del Cuartel,
Nicolás Ulloa Sáenz.

El Instructor,
José María Chavarría Z.

AEROGRAMAS

CIUDAD DE MEXICO, 10.—Se están dando pasos oficiales para impedir la entrada de tropas norteamericanas en territorio mexicano.

WASHINGTON, 10.—El Secretario de la Guerra, Baker, ha publicado lo siguiente: "Un levantamiento ocurrido en el distrito de Big Bend, sobre la frontera, ha hecho ver el peligro de que semejantes acontecimientos puedan tener lugar en otros puntos de la frontera, y en consecuencia el Presidente Wilson ha ordenado a las milicias de Arizona, Nuevo México y Texas, que se presenten al General Funston para recibir ulteriores instrucciones acerca de las estaciones que deban acupar a lo largo de la frontera, en servicio de vigilancia. Además de las milicias, dos regimientos de infantería han recibido órdenes de partir a la frontera a prestar servicios de vigilancia y se harán otros arreglos a fin de poner a salvo a los norteamericanos contra posibles correrías de bandidos mexicanos. Las milicias, al ser movilizadas, sumarán cuatro mil hombres y las tropas regulares tres mil".

QUON TAI CHONG & CO.

Jacobo Sánchez,
COMERCIALES
—ABARROTES Y GENEROS—
Puntarenas, Costa Rica.

JOSE GUILLERMO MEZA

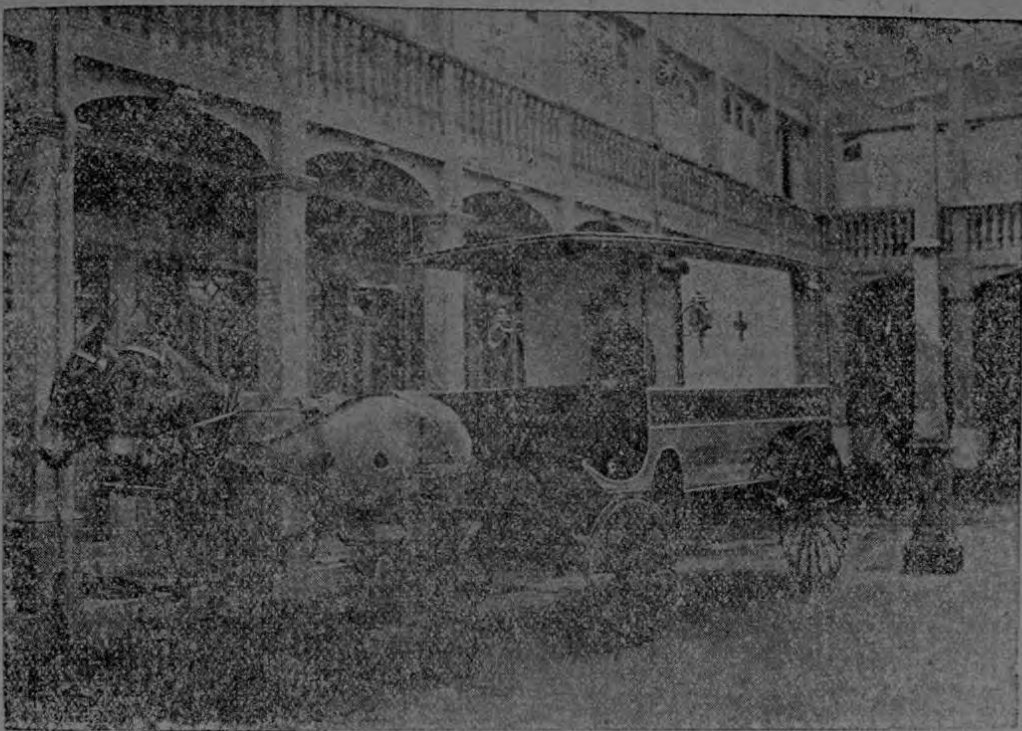
—DENTISTA—

Incorporado en la Facultad de Cirugía Dental de la República.
Despacha, por ahora, en la Oficina de Rafael Meza Noguera, situada en seguida de la Botica Oriental, frente al Mercado.

Dedica especial atención a la prótesis dentaria. Todas las operaciones las practica sin dolor.

DE LAS 7 A. M. A LAS 5 P. M.

La ambulancia de la Segunda Sección de Policía



El grabado que presentamos a nuestros favorecidos, es reproducción de una fotografía tomada en el interior del Cuartel de la Segunda Sección de Policía, y muestra la muy elegante y cómoda ambulancia que el Ministerio de la Guerra compró recientemente a la Municipalidad de Puntarenas.

Este nuevo servicio, cuya necesidad tanto se hacía sentir en nuestra capital, ha sido confiado al progresista Comandante de Policía Coronel Pinard.

Informamos a nuestros lectores que para solicitar la Ambulancia por teléfono debe darse comunicación con el número 591.

Ultimas noticias del cable

AMSTERDAM, 10.—Dicen de Berlín que Hakkí Bajá, Ministro de Turquía, manifestó que la lucha en Suez es el preludio de los grandes ataques que harán allí los otomanos.

COPENHAGUE, 10.—Los barcos que llegan informan que una escuadra alemana compuesta también de muchos submarinos paró al vapor "Zet" tres veces, examinando sus papeles.

PARIS, 10.—Pichon escribe: "La condición, la firmeza y la claridad de la contestación de Wilson, forman gran contraste con el sufrimiento de la Wilhelmstrasse".

Le Matin dice: "Colócase Alemania en un cruel dilema. Los neutrales comprenden que ha sufrido una derrota diplomática".

El Petit Parisien dice: "El Kaiser encontró a su amo y no le queda más recurso que aceptar la nota, arrojando la furia de los partidos gubernamentales o tomar la iniciativa de una ruptura que tendría terribles consecuencias parlamentarias".

LONDRES, 10.—Los diplomáticos neutrales dicen que los Consulados de Alemania están consiguiendo grandes cantidades de víveres fuera de Alemania y alimentos comunes en gran cantidad, pero de calidad insostenible.

BANTRY, 10.—La tripulación del *Cymric* declaró que un torpedo dio contra el cuarto de máquinas, volando los tanques y apagando la luz; que la tripulación se metió en los botes, pero que regresó al barco viendo que éste no se hundía, y permaneció a bordo dos horas hasta que llegó una goleta que había contestado los inalámblicos, y los trasbordó, permaneciendo junto al *Cymric* hasta que se hundió. La tripulación era en su mayoría británica, figurando entre ella un ruso y dos belgas. Llevaba además el *Cymric* 6 pasajeros. Se salvó el servicio consular británico.

LONDRES, 10.—Hoy se está principiando a uniformar de kaki a los últimos solteros: los de 18

años, se dice en todas partes del país que se quedarán disciplinados hasta que cumplan los 19 años. Se espera que dentro de unos meses ya se habrán alistado todos los solteros aptos.

El Gobierno está removiendo a todos los solteros de las fábricas de pertrechos. Los primeros grupos de solteros, de 19 a 26 años, están asumiendo el aspecto militar. Samuel, dirigiéndose al Club Nacional Libertad, dijo: "Debemos terminar esta lucha y no dejarla a nuestros hijos. Ya sea con nuestros medios militares, económicos, o con ambos a la vez, debemos ganar la victoria completa".

LIVERPOOL, 10.—Desembarcaron aquí nueve tripulantes de la barca pesquera francesa *Bernardotte*, después de seis días de andar en bote por el mar. Declararon que los submarineros sin darles tiempo para tomar provisiones. Que pasaron terribles sufrimientos de hambre y sed.

BERLIN, 10.—El *Diario*, de medio día, bajo el título *La última palabra de Wilson*, declara que ha pasado el peligro de la ruptura. Liebknecht perdió en la apelación la comisión del Reichstag, para que se pospusiera el juicio y se suspendiera el arresto.

MARATHON, Texas, 10.—Cuarenta bandidos cruzaron la frontera, pero regresaron sin haber causado daño.

OTAWA, 10.—Se está desarrollando una crisis en el Parlamento sobre el uso del francés como lenguaje en las escuelas.

Oficialmente se dice que en el "Uttario" no iban canadienses, desmintiendo así los rumores de que se iba hundido un transporte canadiense.

WASHINGTON, 10.—El *Cónsul Skinner* cablegrafía que el vapor griego "Taxiarhis" fue maltratado por un fuego de bombas, sin habérsele dado ningún aviso el 4 de mayo; que el vapor noruego "Mag" fue hundido el 30 de abril y que otro barco noruego recogió la tripulación.

El *Cónsul Frost* cablegrafía que no había americanos a bordo del "Cymric"; que cinco ingleses perecieron; que se vio la huella de un torpedo después de la explosión; que el "Cymric" no iba armado; que el tiempo era tempestuoso; que la tripulación estuvo en los botes desde la 1 y 30 hasta las 9 a. m.

Gerard cablegrafía a Lansing que se le ha entregado una nueva nota sobre el "Sussex".

BERLIN, 10. (Vía Sayville).—Dicen de Estocolmo que se ha formado una liga de súbditos, no rusos, en Rusia, y que le telegrafiarán a Wilson para que les ayude a conservar su nacionalidad.

Dos globos franceses cautivos aterrizaron cerca de Hanover. Uno tripulado, según parece, por tres oficiales, no ha sido aún capturado.

El "Lokal Anzeiger", aunque no tiene el texto exacto de la contestación de Wilson dice que la respuesta fue lo que se esperaba, si enfáticamente declara que no reconocerá las condiciones que se ponían para un cambio en la campaña submarina. Está dando voces, dice, contra una puerta abierta. La nota de Alemania no contenía condiciones, solamente explicaba la idea de que no se dudaba de que después del arreglo de la cuestión de los submarinos, Estados Unidos invitaría a Inglaterra que observara las reglas del Derecho Internacional. La contestación de Wilson permite sacar en conclusión que se dirigirá a Inglaterra.

El crítico militar Mohrat, dice que el ataque a Verdún se basa en el efecto aplastante de la artillería alemana; que la toma de las pequeñas fortalezas en el teatro occidental al principio de la guerra, fue el preludio de las operaciones que ahora se desarrollan; que los franceses no pueden competir con los alemanes en artillería y pertrechos; que las grandes pérdidas de los franceses se deben, en parte, a defectos de la artillería, y en parte, a la tenacidad de los franceses; que aunque generalmente los atacantes deben de ser cuatro veces mayores en número que los defensores, los alemanes que combaten en Verdún son menos de la mitad de los franceses; que se calculan los franceses en no menos de ochocientos mil, es decir, la mitad de todas las fuerzas de que Francia dispone aún; que los triunfos en el teatro occidental los alemanes los han ganado, siendo numéricamente inferiores; que la victoria la han debido a la calidad y al valor de sus tropas.

Conductores de Tranvías

también están expuestos a sufrir del estómago, y se curan con las

Pastillas del Dr. Richards

como el señor José Macías, Primicias y Dozas, Habana. Había sufrido de dolores de espalda y de cabeza, inquietud nerviosa, cólicos, etc.

Congreso Constitucional

SESION DE AYER

A las 2.30 se abrió la sesión bajo la Presidencia de don Máximo Fernández.

Se leyó, aprobó y firmó el acta de la sesión anterior.

El Secretario Acosta leyó la forma de dos decretos: el que nombra Concejales I y los que autoriza al Ejecutivo para aumentar hasta 200,000 los préstamos a particulares, por medio de las Cajas de Crédito Agrícolas.

El Ejecutivo, por medio del Ministro de Fomento don Enrique Pinto, presenta un proyecto de ley para reformar la ley de trabajo a los penados de cárceles, penitenciarias y presidios, y que tan buenos resultados está dando. Pasó a la Comisión respectiva.

Otra nota del Ejecutivo por medio del señor Secretario de Hacienda don Mariano Guardia, en que pide se tengan como presentados los proyectos sometidos por él a la consideración de la Cámara, relativos a Censo y Tributación Dir. etc. Pasan a la Comisión respectiva.

Grillo.—Pide se dé tercer debate a un proyecto cuyo fin es donar a Chomes terrenos baldíos, y que quedó de la pasada Legislatura.

Presidente.—Según el Reglamento, el proyecto se publicará en *La Gaceta* con el fin de que los diputados nuevos se enteren, y luego se pondrá en tercer debate.

Grillo.—Pide que asimismo se pongan en tercer debate otros proyectos que para tal quedaron en la anterior Legislatura.

El Secretario Gutiérrez lee la moción del diputado Rodríguez, aprobada en la Legislatura anterior, el 6 de mayo de 1915 la que dice, que en vista de la exhausta del Tesoro, toda solicitud de pensión presentada a la Cámara debe decir de qué partida del presupuesto han de presentarse los fondos para cubrir esa pensión, y que la Cámara no concederá de más pensiones que se soliciten.

El Presidente dice que existiendo tal disposición, cree por demás la revisión pedida por el señor diputado Salas.

Salas.—Dice que esa disposición es reglamentaria y que, por lo tanto,

no obliga como ley. Se reserva para decir en seguida de dónde han de tomarse los fondos para la pensión que pide para el señor Jesús Arley.

Soto J. J.—Cree que la disposición reglamentaria no rige al actual Congreso. Agrega que de las partidas de Subsecretarios de Estado pueden tomarse los fondos para tal pensión y para la señora Mora, hija del ex-Presidente don Juan Rafael.

Cortés.—Dice que el artículo an-

tes dicho es transitorio y que no rige actualmente.

González Viquez.—Dice que la disposición no obligaba más que al Congreso anterior; que cada Legislatura debe y puede darse un Reglamento distinto. Sostiene que la disposición del Congreso anterior puede adoptarse para el presente, pero no admite que rija sin esa aprobación.

Presidente.—La Cámara, al votar la solicitud de revisión pedida por Salas, con su aprobación o desaprobación quedará en pie para la presente Legislatura.

Anderson.—Cree que cada una de estas cosas debe votarse por separado.

Gutiérrez.—Hace moción en el sentido de que se apruebe la disposición del Congreso anterior para el presente, y que se vote antes que la revisión.

Salas.—Dice que la pensión pedida puede tomarse de una partida que existe de \$160.00 para el Registro Público, que la pensión es de \$30.00.

Gutiérrez.—Sostiene que el acuerdo anterior dice que no deben presentarse mociones para pensionar a nadie, sino en la forma que él mismo indica y que por lo tanto la que pide Salas no puede aprobarse.

Cortés.—Sostiene que la revisión pedida por Salas tiene primacía.

A este propósito sucede una larga discusión, en la que toman parte los representantes Gutiérrez, Cortés, Guardia, Coto y González Viquez. Unos sostienen que las pensiones deben desecharse, más en estos tiempos de déficit para el Estado, en tanto que los otros las defienden.

Por fin se vota la moción de Gutiérrez para dejar la vieja disposición en cuanto a pensiones; la primera parte es aprobada por unanimidad. La segunda por mayoría.

Salas.—Quiere que se proceda a la revisión pedida.

En votación secreta, fué desechada nuevamente la solicitud. A las 4.10 terminó la sesión.

ZIG-ZAG

Las personas que rindieron examen en el presente año para la obtención del Certificado de Enseñanza y fueron aprobadas, no pueden gozar de las prerrogativas a que se le da derecho al título en cuanto al monto de su sueldo, sino retirar el certificado correspondiente.

El 27 del corriente, a la una de la tarde, se rematarán las mercancías que han cumplido el bodegaje de ley.

Ha sido abierta al público una oficina telegráfica en San Jerónimo de Grecia.

Los cacos asaltan una casa en Desamparados de Alajuelita

Alajuelita, 11.

En Desamparados de este cantón le fué asaltada su casa en altas horas de la noche a una señora, por dos individuos llamados Pedro Solís y Rafael Seto, los que se llevaron veinticinco colones, dos pantalones nuevos, un saco conteniendo café y dos puñales con sus cubiertas.

Corresponsal.

Rafael M. Tristán.

La detención del señor Moreno

Ayer a las 3.30 p. m. fué detenido en la esquina del Banco de Costa Rica el señor don Jorge Moreno, por auto del Juzgado, en que se dictó sentencia contra este señor y la Casa A. L. Moreno, en juicio seguido por don Guillermo Gócher.

Ordenado el apremio corporal, la policía procedió de acuerdo con la orden trascrita por el Juez.

Al detenido se le exige la solución de una fuerte suma de dinero de que era depositario en el ya célebre asunto Moreno-De Ford, y que este último señor ganó hace pocos meses.

Observatorio Nacional

SERVICIO SISMOLOGICO

Día 11 de mayo.—Temblor a las 10.03 a. m. Int. I. Inapreciable. Temblor a las 10.41. Int. I. Inapreciable.

Vida deportiva

El domingo 14 de mayo se jugará una interesante partida de fútbol en la plaza de La Merced a las 2.30 p. m., en honor del señor Gobernador de San José don Narciso Blanco. La partida será disputada entre el team *La Grecia*, que ha tomado mucho nombre por lo entusiasta de sus socios; Capitán, Federico Estrada; y el team *Atlántida*, que tiene también buen elemento deportivo; Capitán, Fco. Aguilar.

Imprudencia temeraria

El miércoles pasado un niño de la escuela *Juan Rafael Mora*, llamado Eduardo Protti, en momentos que pasaba el tranvía de la Estación del Pacífico, saltó imprudentemente a la canasta, siendo arrastrado por el tranvía como 50 varas. Milagrosamente, fuera de pequeñas contusiones no ocurrió más novedad; pero este hecho nos hace llamar la atención a los padres de familia, a la policía y de más personas encomendadas de la vigilancia de menores, a fin de que eviten tales imprudencias, que pueden originar un día de tantos una desgracia irreparable.

TEATRO VARIEDADES

Viernes 12 de mayo. El gran drama en 4 partes **VICTORIA O MUERTE** y el divertidísimo cómico **CHARLES CHAPLIN**

Próximo debut de los grandes artistas **LOS SPINELLI**.
Sábado 13 de mayo sensacional estreno **LA MUJER DESNUDA** por la eminente trágica italiana **LYDA BORELLI**

TEATRO ACTUALIDADES

SABADO 13 DE MAYO DE 1916
Gran función de la World Film Company

LO QUE SUCEDIO A JONES

En cinco actos. Gran comedia

Sucesos

Nada más peligroso que un automóvil. Eso dice doña Luisa Mejía, quien ha puesto el grito en el cielo por motivo de haberse encontrado una joven que ha largos años tenía bajo su cuidado.

La chica saltó por una ventana y doña Luisa saltó del lecho pero cuando salió a la calle, la chica iba barriendo abajo en un trágico 40 H. P.

Quejose José María González de una señora llamada Ester. Dice que Ester le arroja por los balcones de las ventanas o por el tejado, substancias extrañas: yerbas, tierra y maíz. Cada grano de maíz es tostado, y presenta agujeritos en forma de calaveras. Pasó la quijada a la policía.

Por un retrato se fueron a las manos dos hembras b-licosas de apellidos Martínez y Estrada. La Estrada asegura que el retrato es de su propiedad y por tal causa lo conservaba en su casa, sujeto a la pared. La Martínez dice a su vez que el retrato se lo sustrajo la otra de un cofrecillo.

Desenredará la madeja el señor Agente Principal de Policía.

De hombre-arsenal debe ser calificada José Montero Rojas. Se le encontró en los bolsillos dos navajas barberas, un puñal, cinco clavos, una pistola grande y dos pequeñas, una sierra, dos cincelos, tres formones y un lote de agujas. El hombre blindado fué detenido. Estaba más seguro que un puercoespín.

La fiesta de los Obreros del Libro

Hemos recibido atenta invitación de la *Sociedad Tipográfica de Socorros Mutuos*, para asistir al acto del descubrimiento del busto del inventor de la imprenta, Juan Gutenberg, que se verificará a las 10.30 del día 14 del presente, así como para escuchar la conferencia que dará el señor don José Fabio Garbier en los salones del Club Sport La Libertad a las 8 p. m. del mismo día, y al baile que en

honor de los concurrentes habrá a continuación.

La elegante escuela que tenemos a la vista hace saber que han aceptado el cargo de recibidoras para el baile doña Julia S. de Montero, doña Angelina de Páez, doña Luisa de Rivero, doña Lidia de Ujuea y las señoritas Fidencia Castro y Josefa Suárez.

Agradecemos la fina atención de la Directiva, y nos prometemos dar crónica de todos esos actos.

Leyendo "La Gaceta"

Cartera de Gobernación.—Se le concede a don Victoriano Garro 15 días de permiso para separarse de su puesto de Jefe Político del cantón de Alajuelita. Lo sustituye interinamente don Guillermo Mora.

—Se nombra a don Narciso Blanco para Gobernador de la provincia de San José, y a don Gerardo Lara Arellano para Director de los Archivos Nacionales.

Cartera de Policía.—Se crea la plaza de Médico del Pueblo del cantón de Abangares, con la dotación mensual de cien colones que pagará la respectiva Municipalidad, y se nombra para que la desempeñe al doctor don Edgar Montalegre.

—Se le conceden 15 días de licencia al doctor Mauro Aguilar para separarse de su puesto de Médico del Pueblo de Moín, en Peralta, y se recargan ad honorem esas funciones en el Médico del Pueblo del cantón de Pocosí.

—Se aceptó la renuncia presentada por el doctor don Roberto J. Flores del cargo de Médico del Pueblo de los cantones de Barba y San Rafael de Heredia, y se nom

bra al doctor Oscar Pacheco para que lo sustituya.

—Concede licencia por seis meses al señor Francisco Calderón U., Agente Principal de Policía de esta ciudad, y se nombra a don Víctor Manuel Monge para que lo reemplace por igual tiempo.

—Se autoriza la exhumación de los restos de Ana Fonseca González, sepultados en el Cementerio de Puntarenas, con el fin de trasladarlos al de Heredia.

Cartera de Fomento.—Se le concede el uso de 481 litros de agua por segundo, del río Reventado, en el punto denominado Los Hornos, del distrito de Tierra Blanca, a don Rafael Villafranca Bonilla.

—Se le concede a don Higinio González Arce, vecino de Tacares de Grecia, el uso de 100 litros de agua por segundo.

—Se acuerda que se proceda al pago de primas por cultivos de trigo a favor de los señores Alejo Aguilar Bolandi, Jesús Loria Brenes, Aquileo Sánchez Viquez, Elías Leiva Quirós y Eulogio y Ramón Monge Cerdas.

Notículas escolares

El 15 del corriente visitará la escuela de Cerrillos, de Turricares, el Jefe de Enseñanza señor Facio.

Se ha ordenado la clausura de una escuela privada que estaba abierta en Santo Domingo, sin ninguna sujeción a la ley.

En la escuela *Juan Rafael Mora* fueron renunciadas dos plazas: la de Dibujo y la de Trabajos Manuales.

Doña Elodia Calivá de García y

la señorita Adilia Rojas G., maestras de Cocina en las escuelas de San Pablo y San Rafael de Heredia, respectivamente, gestionan la permuta de sus puestos.

Se autorizó la apertura de las clases de Canto en la escuela de Zarcero, las que le han sido recargadas al maestro de esa asignatura en la villa de Naranjo.

El dentista don José Fermín Meza ha ofrecido sus servicios a favor de los escolares, al Inspector del Circuito I de Alajuela.

Párrafos a granel

En el barrio de Aranjuez existe un poste de la luz eléctrica en el centro del caño, que impide la continuación de los trabajos municipales.

Se sabe que los caminos del cantón de Aserrí están en muy mal estado, y que especialmente la cuesta es inaccesible.

A las tres de la mañana se incendió un alambre secundario de la Empresa del Tranvía.

Se ha puesto en conocimiento de la ciudad empresa que existen quejas de varias personas, que al tomar los carros los han encontrado electrificados.

TODO AL VUELO

En breve se comenzará a construir la escuela de Aranjuez y la del Paseo de Colón.

Se ha ordenado seguir información contra el Alcalde de esta provincia.

Llueve torrencialmente en la línea del Pacífico, aunque sin causar daños.

También sembrará la Municipalidad árboles de eucaliptus en el Parque Nacional.

Con los aguaceros recientes se están cayendo muchas paredes en el interior de las casas.

Por correo hemos recibido gratas noticias de nuestro Director Gerente, don Rogelio Fernández Güell.

Es posible que la Legación acreditada ante el A B C, regrese por el Atlántico sin llegar a Nueva York.

La invasión del chapulín

Barba.

Esta jurisdicción fué invadida por una manga de chapulín pero como fué combatida oportunamente, ahora no tenemos que lamentar ninguna destrucción en los cultivos.

Corresponsal.

San Ramón.

En la semana anterior el chapulín destruyó en el distrito de San Rafael más de 16 manzanas y ocho cajuelas de siembra de propiedad de don Pedro Vargas, con una altura el maíz de 8 a 10 centímetros. Quedó recortado, de mo

do que puede desarrollarse de nuevo. Es digna de aplauso la labor que aquellos vecinos han hecho en cuatro o cinco días combatiendo la gran manga de langostas que llegó allí. Puede asegurarse que la mitad de los invasores fueron muertos. Tres veces se ha presentado ese bicho en San Rafael a partir de diciembre, y siempre se le ha replido. Si en todos los lugares se le hubiese combatido como en San Rafael, ya estaríamos libres de esa plaga.

Los barrios de Piedades Sur, Santiago y el ya citado, son los únicos recientemente invadidos.

Corresponsal.

EL DIA NOTICIOSO

EL CHAPULIN

Persona llegada de los lugares infestados por el chapulín, nos dice que el insecto parece no estar dispuesto a abandonar esos sitios. Es horrible, dice—el ruido que producen todos juntos devorando las hojas. En algunos lugares está envejeciendo, y debido a esto se les pudre las alas. Los hay de diversos colores, pero los rojos son todavía más voraces. Son incalculables los daños causados por el temible bicho.

ALARMA

En muchos lugares de la República subsiste la alarma que han motivado los temblores. En cierta pequeña localidad de esta provincia reside una familia de origen europeo, la cual no ha penetrado a su habitación desde el 25 de abril. Duermen entre una carreta en el patio de la casa, y el vehículo lo cubren con sábanas, frazadas y esteras.

ACCIDENTE

Ocurrió un sensible accidente ayer cerca del sitio llamado *El Bariletero*. Están allí refaccionando una casa varios carpinteros; por descuido, una escalera quedó sobre el artezón con un pedazo roto, y al apoyar un pie en ese pedazo el joven José Luis Mena, vecino de Tibás, cayó al suelo lesionán

dose el brazo derecho y una pierna. Los compañeros le condujeron en brazos a una casa de la vecindad, en donde fué prontamente atendido.

PERDIDO

Después de un mes de constantes investigaciones, la señora Marta Moreno de Padilla encontró al niño de cuatro años que se le había extraviado.

Fuó encontrado el pequeño en una casucha, propiedad de una negra, en uno de los callejones que desembocan a la línea férrea del Pacífico.

La negra dice que el infante fué dejado a su cuidado por una señora de Alajuelita, pero no tiene pruebas con qué afirmar eso decir.

SUCESO

Los que creen en cosas de tejas arriba, pueden solazarse con el siguiente relato que hace doña Rosa Armero, y que ratifica nuestro Corresponsal en San Francisco de Dos Ríos: no obstante dormir con las puertas cerradas, la señora Armero ha sido atrozmente apaleada de noche por un ser invisible.

Todo a causa de un novio que le ha *saliido*, pues atribuye las palizas al celo que debe atormentar a su esposo que cree difunto, pues desde hace nueve años se fué para Jamaica y no ha vuelto a saber de su paradero.

Ha aumentado la altura del volcán Poás, dice don Pedro Nolasco

San José, 10 de mayo de 1916.

Señor Director de

"El Imparcial"

Pte.

Muy mío:—
Estar tarde llegó por mi habitación un cronista de su diario acabando de pasar el temblor oscilatorio de las 4 y 1 minuto, que me pareció que tenía dirección de Oeste a Este.

Como yo me convenzo cada día más que los movimientos sísmicos, aquí son por lo general periódicos y que tienen mucha correlación con la posición de la Tierra respecto al Sol, la Luna, Venus, Júpiter, Mercurio y quizá con los cometas, pues para el terremoto del 4 de mayo de 1910 estaban en conjunción la Luna, Venus y el cometa Halley, me encontraba con las Efemérides astronómicas haciendo comparaciones del temblor de hoy cuando le di un dato errado al cronista por haber confundido la culminación con el orto lunar, por lo cual paso a darle los siguientes datos suplicando le que se sirva rectificar alguno de los elementos lunares que le di. Hoy sucedió el cuarto creciente a las 3h. 11m. a. m., salió a las 0h. 34m. p. m., culminó a las 6h. 41m. de la tarde, se pone a las 12h. 48m. de la madrugada del día 11, y por consiguiente la bajamar debe haber sucedido a las 2h. 54m. y la pleamar acaecerá a las 9h. 9m. de esta noche. Advertí que la Luna estaba en la constelación de Leo porque mi malogrado amigo don Guillermo Molina había notado que muchos de los temblores han sucedido aquí estando en ella y en la de Leo. Contaba a su cronista que he notado que la actual serie de temblores tienen correlación con los de 19 y 11 años atrás (de

1897 y 1905), períodos de las lunaciones y de las manchas solares: el de hoy con 1905. Siendo admitido generalmente que las manchas solares trastornan la brújula y pensando yo que las atracciones planetarias y el magnetismo terrestre influyen en los temblores, manifesté también que observé con el ingeniero don Rafael M. Tristán en el Observatorio y con el Lic. don Alberto Vargas Calvo unas grandes manchas solares que me indujeron a tomar la declinación magnética en la mañana del 6 del corriente y hallé que aumentó en 21'42" la que encontré con el ingeniero don Leonidas Carranza en la Sabana 20 días antes (el 16 de abril), lo cual no me sorprende porque en 1906 lo hice aquí y en Cartago, repitiendo esa operación después del terremoto de 1910 y encontré que aquí había disminuido *racionalmente* y allá había aumentado considerablemente 28' y muy poco más en otro año posterior, lo cual publicó en el periódico oficial, lo mismo que lo que había aumentado en altura el volcán Poás después del terremoto de Toro Amarillo. Ese volcán ha subido ahora más.

Todas estas observaciones y otras que me reservo publicar para cuando la Facultad de Ingeniería establezca una revista científica de que se carece y funde un pequeño Observatorio Astronómico-Meteorológico, me parece que corroboran la teoría sobre temblores, que publicó el ingeniero don Luis Matamoros y que después fue confirmada por otro en el Anuario de la Oficina de Longitudes de París.

Su atto. y S. S.,

Pedro N. Gutiérrez

Hoy llega a Limón la Compañía de Ópera Las estrellas del arte -- Amelita Galli Curci

La satisfacción rebosa en nuestra alma porque al fin se acerca ya el momento en que se traducen en hecho todos nuestros pronósticos, y dentro de pocos días se hallará en esta capital, la aplaudida artista que nos arrullará con su voz angelical, en unión de sus meritisimos compañeros de arte.

El activo empresario don Alberto Tinoco, cumple su promesa, y como intrépido campeón y fiero luchador, llega a presentarnos *cuatro eminencias artísticas*, cuatro figuras notables q'con su cartel glorioso y reconocido, vienen a deleitar nuestro espíritu sediento en verdad, de verdadero arte.

Muchas son las impresiones recogidas que la *Alma* no puede silenciar porque todo cuanto se refiere a la genial Soprano *Amelita Galli Curci*, tiene suma y trascendental importancia.

Sus obras favoritas son: "Traviata," "Lucía" y "Barbero". Desde la edad de 15 años su afición por el canto y la música era notable.

Realizó su primera aparición en Italia a los 18 años, alcanzando éxitos *ruedosos* después en *El Real de Madrid* y en el *Liceo de Barcelona*, así como también en Buenos Aires.

Posee, pues, SEIS IDIOMAS. *Amelita Galli Curci* sonríe siempre, demostrando un carácter jovial y expansivo.

Su trabajo artístico es muy diferente a todas las demás; es una especie de creación que la sociedad *josefina* podrá apreciar dentro de breves días cuando la contemple en escena.

Su sonrisa se hace entonces más expresiva, como segura de su triunfo, denotando la convicción plena que posee de su valor artístico que, al decir de todas las críticas, es incomparable. UNICO.

Tiene la señorita *Galli Curci* el doctorado de filosofía y letras, y es además, profesora de piano, al cual se dedicó en los primeros años de su carrera.

Esta eminente DIVA, estará en esta capital mañana SABADO.

El debut se anunciará oportunamente.

SUETOS DE CRONICA

Se trata de formar un libro que contenga todos los decretos y acuerdos emitidos desde 1824 hasta 1914 sobre caminos, carreteras nacionales y puentes, tomando del Diccionario de Legislación de Costa Rica, obra inédita del Licdo. don Octavio Quesada.

Limón con los señores Francisco de Paula Gutiérrez y Félix Wiss, para el establecimiento de una planta hidroeléctrica en el río Aguas Zarcas.

Se da cuenta de la inscripción de dos patentes de inventos a favor de la *Simplex Refining Company* y la *Victa Talking Machine Company* solicitadas por los apoderados especiales don Gerardo Echeverría y Aguilar y don Alejandro Alvarado, respectivamente.

Fuó inspeccionado el edificio de propiedad del Gobierno en donde se encuentra la pulpería La Moneda, y a juicio del Jefe de Construcciones debe destruirse una pared, reparar otras y cambiar toda la armadura.

BUENOS LIBROS CON EL MENOR DESEMBOLO

BIBLIOTECA POPULAR Los grandes pensadores

Quiere usted conocer lo más selecto e interesante que los más célebres escritores han dado a la posteridad? COMPRE usted un volumen de la Biblioteca Popular LOS GRANDES PENSADORES que aparece el primer sábado de cada mes, del tamaño 5 x 7 pulgadas, de 100 a 125 páginas o más; y una vez leído verá que es lo más bello, interesante y económico que se ha publicado, y se suscribirá inmediatamente.

Un año, o sean 12 volúmenes. \$3.00

Cada volumen 0.30

(Pago anticipado)

TOMOS PUBLICADOS

Viceto Hugo, Páginas Escogidas. F. Pi y Margall, Las Clases Jornaleras, Voltaire, Miscelánea Filosófica, P. J. Proudhon, La Propiedad, F. Laurent (Profesor belga), Crítica del Cristianismo.

A los volúmenes publicados, seguirán otros de los siguientes pensadores: Eduardo Benot, Nicolás Salmerón, Ernesto Renán y Marcelino Berthelot, Castelar, Pi y Margall, Echevaray, J. Michelet, Camilo Flammarion, Diderot, D'Alembert, Rousseau, Reclús, Kant, etc., etc.

Gran surtido de obras para teatro, dramas, comedias, sainetes, etc., propias para aficionados, A PRECIOS BARRATISIMOS.

Teatro Moral. Gran variedad de obras propias para Compañías Infantiles.

Odón de Buen: Nociones de Geografía Física, Pasta, \$ 1.25.

Ramón del Valle Inclán: La Lámpara Maravillosa, \$ 2.50.

Fernando Boedo: El Contraquijote, Estudio crítico, \$ 2.00.

Luis Antón del Olmet: Los Gran 2 Españoles, Marina, \$ 2.25.

Eugenio Noel: Señoritas, Chulos, Fenómenos, Gitanos y Flamencos, \$ 2.00.

Edmundo Velázquez: Psiquis, Del Pensamiento, de la Vida y del Amor, \$ 1.25.

Wikie Collins, La Venganza del Salvaje, \$ 0.60.

Francisco Villaspesa: Una Partida de Ajedrez, \$ 0.60.

Compre usted la Novela de Bolsillo, Publicación semanal de renombrados autores. Precio, \$ 0.20.

LIBRERIA DE JAIME TORMO

Encuadernación, Imprenta, Papelería.

Utiles para Oficinas y Escuelas.

—Precios los más baratos.

Apartado 439, Esquina frente al Correo. Teléfono 664. San José.

Organización del Cuerpo de Bomberos

De conformidad con lo acordado por la Honorable Municipalidad se hizo cargo de la dirección del Cuerpo de Bomberos de esta ciudad el señor Coronel don Eduardo Calsamiglia, quedando organizado el escuadrón del modo siguiente:

Director, Eduardo Calsamiglia; oficial, José A. Gené; chauffeur, Manuel Duarte Carrillo; chauffeur, Antonio Blanco; Fontanero, Nicolás Granados; bomberos, Gilberto Cabezas, Ernesto Salazar, Miguel Angel Soto, Isaac Solís, Francisco Espinoza, Tito Charves, Jesús Bonilla, Arturo Badilla, Eloy Araya,

Inauguración de una escuela

Heredia, 11.

A EL IMPARCIAL.

La escuela de San Pablo inauguró hoy; dióse almuerzo a los niños. Asistieron el Jefe de Enseñanza señor Facio, Inspector de Circuito señor Lizano, Inspector Rojas, señor Cura Salas, Presidente de la Junta, Personal Docente y muchas otras personas.

La fiesta resultó espléndida e imponente.

Corresponsal.

Lo celebramos

Hemos sabido con placer que nuestro amigo don Enrique Clare ha mejorado casi completamente de la enfermedad que lo postró en cama por varios días.

¿CUANTAS PERSONAS QUE VAN A CONTRAER MATRIMONIO?

A CONTRAER MATRIMONIO

no saben que la mejor ebanistería del país es la de AGUSTIN PENON, situada al frente del Banco Anglo?

Tiene variedad de muebles hechos al gusto más refinado.

Antes de comprar en otra parte, vea los que tiene en el almacén, o pregúntele por teléfono al 445 o por carta al Apartado 36.

H. MANN & Co
NEW YORK
Produce Exchange Building.
Importadores — Exportadores — Comisionistas
Reciben en consignación Productos del país.
Representante,
WM. WERCKENTHIEN.
Oficina: Frente al Royal Bank.

Almacén de Música.
Páez y Compañía
Música, Instrumentos y accesorios.—Las novedades para piano, canto, orquesta y banda.
El profesional, el estudiante y el aficionado encontrará lo que necesita.
— PRECIOS BAJOS —

Desinfector
Se practican desinfecciones de casas y habitaciones donde ha habido enfermedades contagiosas por medio de un generador de gases de formalina.
Este procedimiento es el más eficaz y moderno para la desinfección y purificación de cuartos donde se van a practicar operaciones de cirugía.
Informes: Carlos M. Salazar, Farmacéutico, 50 varas al Sur de "El Cometa", detrás de La Merced.

Cemento - Cemento
VENDE
JOSE R. HERNANDEZ
AGENTE
Avenida Central, contiguo al Royal Bank

HOTEL ESPAÑA
Situado 25 varas al Suroeste del Mercado, frente a la casa de don Luis Cruz Meza.
Excelente servicio. — Cocina española. — Cuartos ventilados y muy aseados.
El nuevo propietario,
ISAÍAS AVEDILLO.



Las Personas que Leen Mucho,
Las que andan al Sol,
Los que se exponen al polvo,
sufren frecuentemente de la vista, sienten dolores en los ojos, notan estorbo en la visión y padecen de lagrimeo y otras afecciones.
Todas las afecciones de los Ojos
SE CURAN usando las **PASTILLAS**
OCULINE
que descongestionan la vista, evitan el daño del exceso de lectura, del fuego del Sol, las suciedades del polvo y mantienen la vista, sana y buena, siempre dispuesta, sin estorbo ni molestias.
DE VENTA EN LAS PRINCIPALES DROGUERIAS Y FARMACIAS DEL MUNDO ENTERO.
THE TROPICAL PHARMACEUTICAL COMPANY, New York, E. U. A.

DEPOSITO:
Botica Oriental de don Francisco Jiménez N.; Botica del Comercio de don Carlos Silva R.; Botica de la Dolorosa de don Elías Jiménez.
Agente exclusivo para Costa Rica: José R. Hernández.

SE COMPRA DULCE
Del 24 del corriente en adelante y hasta nuevo aviso, la Administración General de Licores seguirá comprando dulce a los particulares a CUATRO COLONES el quintal, puesto en la bodega de la Estación vieja de Alajuela o en la Fábrica Nacional en San José.
Este dulce es para la EXPORTACION Y DEBE SER, POR LO CONSIGUIENTE, BLANCO Y DE BUENA CALIDAD; sólo se recibirá en maqueta y será pagado a la presentación del recibo correspondiente en las oficinas de la Administración General.
San José, 6 de abril de 1916.
M. G. ESCALANTE,
Administrador General de Licores.

POR LA SALUD PUBLICA Granos de oro

Un artículo publicado en "El Imparcial" de anteayer, en referencia a un informe de la Junta de Caridad de San José, un artículo valiente en su concepto, nos pide la cariñosa atención de un comentario.

Ha sido norma de la prensa, hasta la fecha, por un cúmulo de razones que no queremos enumerar ahora, pero entre las cuales la principal es el temor, muy a menudo criminal, de disgustar al público que paga, con lo cual el periodismo, que había sido hasta la actualidad tráfico comercial, tendrá que arriar bandera; ha sido norma de la prensa, hasta ahora—decíamos—callar nuestros defectos, ocultar nuestras dolencias y hacer una eterna prédica de engaño que concluye por sugestionarnos hasta hacernos creer que vivimos en un país ideal, donde todo anhelo innovador está de sobra.

No; es necesario, cuando se viene a los puestos de lucha de la prensa, que es tribuna alzada en medio a la conciencia nacional, traer por arma una sincera buena fe para interpretar los hondos anhelos de la colectividad; y estar capacitados para decir la verdad, sea cual fuere su precio, sean cualesquiera sus consecuencias.

El mal no se cura con ocultar sus llagas; lo único que se consigue, así es ayudar su crecimiento en una piadosa oscuridad que fue siempre campo propicio para su desarrollo.

Muy al contrario: el cáncer hay que exponerlo a plena luz, sin inútiles rubores, que ya nada tienen que hacer a la hora de las heroicas curas.

Tal decimos frente al desastre, no por conocido menos entristece, que a la estadística de sífilis con que cuenta, desgraciadamente, Costa Rica. Y la comparación ha sido bien traida desde luego. Porque nada puede darnos mejor idea de nuestra degeneración física y moral y del porvenir de desolación a que por ese camino

llegaríamos, que el dato de que la sífilis tiene un porcentaje mayor entre nosotros que en París, ciudad vieja donde bien pudieron soplar, después de tantos vientos de liberación y de tantas auroras esplendentes, vientos de corrupción; centros donde el hacinamiento de millones bien pudo llevar el germen de esa peste.

Pero como poco o nada significaría para el bien público indicar el mal sin señalar, a la vez, el correctivo, error en que a menudo incurren los que están buscando defectos en la Administración Pública y se declaran incapaces de remediarlos, creemos que debe darse con una mayor vigilancia, si es posible, el cumplimiento de la reglamentación de la profilaxis venérea, para lo cual convendría, si el Tesoro Público lo permitiera, crear una oficina especial para tal servicio.

Las clínicas antisifilíticas establecidas, y las cuales habrán de multiplicarse con el tiempo, son otro gran auxiliar de esa campaña que debe llevarse a cabo con decisión y con empeño, porque eso exige el verdadero patriotismo.

El ideal es formar generaciones ilustradas hasta donde lo permita nuestra educación, pero también, y de manera más importante todavía, generaciones robustas que puedan perpetuar, a través de los años, el vigor y las tradiciones patrias.

La máxima latina sigue siendo de inalterable actualidad: "Mente sana in corpore sano." Y eso, mentes sabias, si es posible, pero ante todo, cuerpos sanos y vigorosos es lo que pide, es lo que exige Costa Rica.

Mario del VALLE

TACK HING LUNG & CO.
IMPORTADORES DE VARIEDAD DE MERCADERIAS
Apartado No. 72. Dirección Telefónica "Tack".
Puntarenas. — Costa Rica.

El secreto de toda humana empresa consiste en seguir con perseverancia el camino recto, sin preocuparse ni desalentarse por las frentes caídas durante la marcha.
—R. Waldo Trine.

Tan corrosivos son el temor, el tedio y demás estados análogos de la mente, que nadie debería rendirse a ellos ni siquiera ceder en lo más mínimo a su influencia, porque crecerán en razón directa de nuestra debilidad y se desvanecerán si con determinación los resistimos.—R. Waldo Trine.

Vale más un hombre feliz que un archimillonario.—Stecenson.

La vida es un arte delicadísimo. Uno de sus principales requisitos es que no debemos poseer más muebles, criados, casas, tierras, rentas, amigos y conocidos que los que realmente podamos tener, sin que esto suponga obligación de tenerlos. Hemos de prescindir de todo necio boato. Para que nuestra vida sea fructífera, no necesitamos amontonar sobre ella trastos inútiles ni rellenarla de cosas frías o tal vez nocivas.—Eduardo Carpenter.

Nada hay que amortigue tanto las simpatías y minore el poder de la dicha, como el persistente desdén de las favorables ocasiones de auxiliar al prójimo y la continua ignorancia de las tremendas luchas que por la vida han de sostener la mitad de las gentes.—Juana Addams.

El hombre dominado por sus negocios no difiere gran cosa del que lo está por la bebida. Es una de tantas manifestaciones de la flaqueza humana.—R. Waldo Trine.

LAS ALMORRANAS SE CURAN EN 6 A 14 DIAS
Se garantiza que el **UNGÜENTO PAZO** curará las Almorranas, simples, sangrantes con picazón o externas en 6 a 14 días o se devolverá el dinero. Hecho por la **PARIS MEDICAL CO., St. Louis, E. U. de A.**

Compro
A buen precio toda clase de muebles, alhajas, joyas y piedras finas, máquinas, pañolones, instrumentos de música, armas de fuego, relojes, cocinas, cajas de hierro, objetos de lujo, herramientas y toda clase de utensilios, etc.
"LA ESPERANZA"
150 varas al Sur del Mercado
JUAN RAFAEL ACUNA A.

DE NUEVO Y HASTA SEGUNDO AVISO, COMPRAMOS DULCE
de buena calidad, en tapas o en marquetas, a razón de CUATRO COLONES CINCUENTA CENTIMOS el quintal, al contado, puesto en las bodegas del edificio que ocupó el Molino Costarricense, calle del Cementerio, esquina opuesta de la Fábrica de Candelas de D. Cesáreo García, en San José, o en las bodegas de D. José Figueredo, en Alajuela.
San José, 28 de Abril de 1916.
LINDO BROTHERS.

W. R. Grace & Co.
San Francisco :: New York :: New Orleans
— Importadores y Exportadores —
Agente General para Costa Rica:
F. WISS
--- Apartado 171 ---

Edgar Knorr & Co.
San José - Limón
GRAN ALMACEN
de
géneros y abarrotes
Cerveza Pfaff's

Se alquilan
Varios locales en el Mercado Municipal. Entenderse con el Administrador.

RHUM QUINA DEL DR. GERMAIN!
Única preparación que quita la caspa y evita la caída del cabello.
De venta en la "Pelequería Española" y Bodega Oriental.

De nuestro servicio cablegráfico especial

WASHINGTON, 10.—Un despacho recibido del Embajador Rogers, de la ciudad de México y dirigido al Secretario Lansing, dice que el General Carranza ha manifestado su desaprobación del proyecto de protocolo fronterizo que se celebró entre los Generales Scott y Obregón.

WASHINGTON, 10.—El Secretario Lansing manifestó hoy que los Estados Unidos no consideraban necesario dar contestación a Alemania sobre su última nota y salvo que una contestación terminante de Alemania indicara lo contrario, se consideraría que Alemania acepta las opiniones de los Estados Unidos en la forma expresada.

EL PASO, Texas, 10.—Hasta tarde de hoy no se han hecho arreglos para ninguna conferencia entre los Generales Scott y Obregón, y se dice que las negociaciones deben continuar. La iniciativa debe nacer de Obregón.

MARATHON, Texas, 10.—Dos soldados, de quienes se informó habían desaparecido en la correría de Glenn Springs, fueron traídos hoy aquí en automóvil.

PARIS, 10.—Después de violento bombardeo contra las posiciones francesas en las inmediaciones de la loma 304, los alemanes intentaron tomar las mismas al asalto a la una de la madrugada. El Ministerio de la Guerra informa que el ataque fué rechazado con fuertes pérdidas.

WASHINGTON, 9.—El Congreso ayer rechazó la enmienda del Senado, que proponía un ejército permanente de 250 mil hombres y el Senado hoy, en cambio, rechazó el Bill del Congreso que proponía un ejército permanente de 140 mil hombres.

EL PASO, Texas, 10.—Se están haciendo arreglos para una nueva conferencia que debe celebrarse entre los Generales Scott y Obregón. Se informó en el Cuartel General del General Obregón, que probablemente esa conferencia se celebraría esta tarde.

BERLIN, 10.—El Ministerio de la Guerra ha anunciado hoy la toma de varias trincheras francesas en el frente de Verdún, hacia el Sur de Haucourt.

PATTERSON, Nueva Jersey, 10.—Tres de los edificios de la fábrica de pólvora *Atlas*, situada en Lake Hopatcong, se informa que

lucharon volados a eso de la una de la tarde de hoy. El primer informe decía que de 50 a 100 personas habían sido muertas por la explosión, pero no ha sido confirmado.

NUEVA YORK, 10.—Robert Fay, ex-Teniente del ejército alemán, a quien se ha juzgado por el delito de formular complot para volar barcos de pertrechos de los Aliados, fué sentenciado hoy a 8 años de presidio. Se está aún juzgando a otros conspiradores.

CONSTANTINOPLA, 10.—De los 551 oficiales que se encontraban en la fortaleza del General Townsend, cuatro son Generales, uno es Coronel y otros es Mayor. En la rendición de la guarnición de Kut-el-Amara todos los oficiales hechos prisioneros eran europeos. Los demás son indostanes. Las tres cuartas partes de los soldados son indios.

LONDRES, 10.—El Presidente Wilson ha recibido condiciones de paz. Se dice que el Embajador Gerard cablegrafió las condiciones de paz de Alemania, las que comprenden la retención de Alsacia y Lorena, y la autonomía de Polonia. Los informes indican que Alemania se retiraría de Francia y de Bélgica.

BERLIN, 10.—Los alemanes tomaron 1,500 prisioneros en la loma 304. Por medio de un nuevo avance, las líneas alemanas se han extendido hasta la cima de las alturas.

LONDRES, 10.—Un submarino alemán hundió el barco inglés *Calgata*. Doce personas fueron desbarbadas, y han desaparecido al menos tres.

DUNKIRK, Nueva York, 10.—Hoy se realizó una tentativa por descarrilar el tren expreso "205 Conturay" (?) A consecuencia de esta tentativa, ni el tren ni los pasajeros sufrieron ningún daño. Las autoridades están investigando el asunto.

AMSTERDAM, 10.—Un submarino alemán fué volado recientemente al chocar con una mina cerca de Varna, en el Mar Negro. La tripulación se salvó.

EL PASO, Texas, 10.—El Departamento de Estado notificó a los Consules y residentes norteamericanos en México, que deben abandonar el país sin pérdida de tiempo.

MANZANILLO, 10.—Ocho norteamericanos, a quienes los villistas habían capturado, lograron sobrepasar a los que les custodiaban y les condujeron presos a los Estados Unidos.

AVISO IMPORTANTE
Arados de hierro reversibles para terrenos quebrados, la mejor calidad. Máquinas "New Home". Material para cloacas.
Pida informes y precios a
Teléfono No. 11. Cartago.
RIVERA Y CIA.
Apartado 21.

Habitaciones amuebladas
con todo el confort moderno

HOTEL RESTAURANT "EUROPA"

Punto más céntrico de la Capital. Calle Central Norte, esquina Avenida Segunda Oeste

Esmerado servicio. Salones
especiales para banquetes.

PROYECTO DE LEY presentado a la Cámara por el Poder Ejecutivo en el cual se reforma la ley de trabajo forzoso para

Congreso Constitucional

Por decreto Legislativo No. 3 de fecha 22 de octubre de 1914, quedó establecido el trabajo obligatorio de los penados, y por Decreto Ejecutivo No. 1 emitido el 29 de febrero del presente año, fue reglamentada la ejecución de aquella Ley.

El Gobierno por vía de ensayo —ha estado aprovechando el trabajo de los presos en el arreglo de caminos públicos próximos a la capital, y el resultado obtenido es de todo punto satisfactorio. Puede observarse, por ejemplo, en la carretera nacional desde San José hasta el río Virilla, pasando por La Urruca, en donde, con un costo relativamente bajo, se ha logrado dejar en servicio público un gran tramo de excelente camino.

La Ley, pues, es evidentemente beneficiosa, no solo por el aprovechamiento que se hace de la labor de los reclusos, sino por el alivio mismo de la condición higiénica de éstos; y es de tal manera cierto esto, que la mayor parte de los reos, no sólo no consideran como pena accesoría el trabajo que se les impone, sino que lo solicitan como una gracia.

Más, es el caso que la mencionada Ley establece ciertas salvaguardas y restricciones que entorpecen su aplicación, por lo cual, muy pocos son los reos que pueden ser destinados a trabajos fuera de su cárcel, a pesar del deseo de los propios reclusos y de la necesidad de utilizar sus fuerzas. Y así, las aptitudes de gran número de ellos quedan inútiles por la prohibición legal de aprovecharlas.

El Poder Ejecutivo piensa que bien podría hacerse extensiva la obligación de trabajar a todos los presos, exceptuando tan solo a los que tengan un motivo racional o legal que justifique su exención. En la forma que propone los beneficios de la Ley se harían sentir con más amplitud, y sin inconveniente ni peligro alguno.

En el deseo de obtener cuanto antes sea posible la modificación necesaria, respetuosamente y con instrucciones del señor Presidente de la República, someto a la consideración del Soberano Congreso, el proyecto de Ley cuyo texto es el siguiente:

Congreso Constitucional de la
República de Costa Rica

DECRETA:

Artículo 10.—Todo recluso, cualquiera que sea la causa de su prisión, cualquiera que sea la naturaleza y duración de la pena que descuente o corresponda a su delito, y cualquiera que sea también el establecimiento penal en donde se halle, está obligado a ocuparse —dentro de su prisión y fuera de ella— en los trabajos que el Poder Ejecutivo disponga.

Sin embargo, estarán exentos de ese trabajo obligatorio y para quienes sólo será facultativo, los sacerdotes o ministros de cualquiera religión, los reos políticos, los condenados por delito de prensa, los que simplemente se hallan

los presos

en prisión preventiva, los mayores de sesenta años y menores de dieciséis, los ciegos e impedidos para el trabajo, los que no pudieran trabajar sin grave peligro de su vida a juicio del médico forense, los que sufrieren notablemente dolores agudos al ejercitar sus fuerzas, y los que provean por su alimentación y vestuario sin ocasionar gastos al establecimiento en donde estuvieren reclusos.

Artículo 20.—Tratándose de los reos presos rematados que se hallaren a la orden de autoridad política para la ejecución de la condena impuesta, el Poder Ejecutivo podrá destinarlos a trabajos en el interior del establecimiento penal o a trabajos fuera de éste, así como trasladarlos de un lugar a otro prudencialmente sin limitación alguna, según lo exija la necesidad de utilizar sus fuerzas, en alguna obra pública. En cuanto a los reos simplemente enjuiciados, contra quienes no haya recaído aún condenatoria firme, el Poder Ejecutivo podrá ocuparlos en trabajos del interior del establecimiento, pero no obligarlos a trabajos exteriores, si el Juez de la causa no lo permite expresamente.

Artículo 30.—El trabajo de los reos fuera de su prisión, será aprovechado sólo en obras nacionales o municipales, y preferentemente en la formación, arreglo o composición y mantenimiento de las calles públicas, caminos y carreteras nacionales.

Conocimientos útiles

El aluminio, antidoto del mercurio. No se conoce hasta aquí un preservativo eficaz contra los vapores del mercurio, que se introducen en el organismo, ya por las vías respiratorias, ya por el estómago y por los poros del cuerpo humano.

Los obreros de las minas de mercurio, los de las fábricas de espejos y de otras muchas industrias que utilizan el mercurio y sus derivados, estaban expuestos, hasta aquí, a graves peligros de envenenamiento. Ni la observación de las más rigurosas prescripciones sanitarias, ni la buena ventilación de los talleres y la limitación de las horas de trabajo, han podido impedir repetidos y sensibles accidentes en obreros que, después de largos sufrimientos, eran víctimas de una muerte prematura.

El italiano Mr. Tarugi acaba de descubrir en el aluminio un preservativo contra los trastornos ocasionados por el mercurio.

El inventor atribuye al aluminio una fuerza de atracción especial para el peligroso mercurio, y propone proveer a los obreros de cascos protectores de aluminio, con caretas respiratorias provistas de fina y espesa tela del propio metal.

VENDO

Casas de madera, higiénicas y bien situadas.
Facilidades para el pago.
NICOLAS MONTERO B.
Avenida 12, 100 varas al Este, de Víctorio Gei.

dentales o municipales, y preferentemente en la formación, arreglo o composición y mantenimiento de las calles públicas, caminos y carreteras nacionales.

Dentro de la cárcel o presidio, los reos estarán sometidos a los trabajos que la Dirección General de Obras Públicas establezca; y solo cuando no los haya, podrán ocuparse en beneficio propio en labores de su elección, siempre que sean compatibles con la disciplina reglamentaria del establecimiento.

La Dirección General de Obras Públicas, bajo cuya dependencia estará todo trabajo en que se aproveche el esfuerzo de los presos, procurará que cada cual de éstos ejercite su oficio propio, habitual, y que quien no lo tenga pueda aprender el que más se conforme con su condición personal, aptitudes y aficiones. A todos se les facilitarán los medios o instrumentos necesarios para su trabajo individual hasta donde ello sea posible de acuerdo con el orden y régimen establecido en la cárcel o presidio.

Artículo 40.—El trabajo de los reos que se aproveche en obras nacionales, será retribuido por el Gobierno en la forma y tanto que el Poder Ejecutivo determine.

Artículo 50.—Los reclusos que trabajaren en obras nacionales o municipales fuera de su cárcel o presidio, que hicieran labor útil, que observaren buena conducta y no trataren de fugarse, serán acreedores a benignidad en el abono de la prisión sufrida o en el descuento de su pena impuesta, con arreglo a las equivalencias que siguen:

Cada día de trabajo, equivale a 1/4 de día de deportación; 1/3 de día de presidio en San Lucas; 1/2 de presidio interior; 1 de reclusión o inhabilitación; 1 1/2 de extranamiento, confinamiento, destierro y suspensión; y a 2 de prisión, detención o arresto.

Artículo 60.—Las horas de trabajo obligatorio no podrán exceder de ocho diarias, y no se exigirán en días feriados ni domingos.

Artículo 70.—El Poder Ejecutivo tomará cuantas precauciones juzgue necesarias para impedir la evasión de los reclusos que salgan a trabajar. En ningún caso podrá permitirse que éstos permanezcan fuera de su prisión, ni antes de las seis de la mañana ni después de las seis de la tarde, así como tampoco será lícito que transiten pública y libremente por las calles o caminos o que estén en sus talleres o trabajos sin guardián o autoridad que los custodie.

Artículo 80.—Deróganse los Decretos No. 29 de 9 de enero de 1907 y No. 3 de 22 de octubre de 1914, y modifícanse los artículos 24, 40, 42 y 91 del Código Penal en cuanto se opongan a las disposiciones de este Decreto.

Artículo 90.—El Poder Ejecutivo dictará el reglamento necesario para la ejecución de esta ley.

Congreso Constitucional.

Enrique Pinto,

Srío. de Fomento

San José, 11 de mayo de 1916.

Juan Knohr e hijos

!!! Contra tamblores !!!

Acabamos de recibir

Tela embreada

MAS BARATA QUE EL HIERRO

EN CUESTA DE MORAS

está situada la Tintorería
de Carlos Peralta

Se garantiza la más rigurosa higiene
en los procedimientos

"PLATANINA"

Rica en sustancia nutritiva, incomparable para la digestión para niños y enfermos, en el uso culinario reemplaza a la Maicena, al Sagú y a la Tapioca. Recomendada por el Cuerpo Médico de la Habana. (BANANINA) reemplaza a la leche lactada.

DEPOSITOS: en la cafetería "La Garantía", frente al Pasaje Jiménez y en "La India".

MONTEALEGRE & BONILLA

IMPORTADORES - EXPORTADORES

Compramos café de buena calidad

Nueva York
80 Front Street

San José, C. R.
2a. Avenida Oeste No. 10

LA MEJOR

FABRICA DE SIROPE Y BEBIDAS GASEOSAS

Ofrecemos a nuestros clientes y al público en general, los productos de esta fábrica, bien conocidos y acreditados ya por su bondad y pureza:

KOLA CHAMPANA superior y KOLA corriente sin rival.
LIMONADA verdadera y ZARZA apéitica.
GINGER ALE y CREAM SODA excelentes.
¡Novedad! El refresco más exquisito, el refresco del día
—SIDRA CHAMPANA—
Especialidad de nuestra marca, por su gusto incomparable.
Los pedidos que se nos encomiendan, serán ejecutados con prontitud y esmero.

FERNANDEZ & CAMPOS

Apartado No. 935.

San José.

Teléfono No. 190.

Atmetlla Hermanos

COMISION—AGENCIAS—CAMBIO

San José, Costa Rica

Compra y venta de monedas y billetes extranjeros, a los mejores tipos. — Giros sobre Europa y los Estados Unidos. — Cobranza de letras. — Compra y venta de acciones de Banco y otras compañías anónimas. — Representación de fabricantes y exportadores americanos. — Teléfono 447.



Mande teñir su chal,
pañolón, vestido, etc.
a la Tintorería Peralta
al Sur del Colegio
de Señoritas

Carlos Peralta Osorio
Vicente Peralta Flores

— Precios de situación —

PENSAMIENTOS

—Dí, quiero ser esto, y lo serás algún día. No permitas que ninguno diga nunca: ese me debe lo que es. Algunas veces los muchos amigos perjudican más que no tener ninguno.

—Noventa y nueve por ciento de noble acción y uno por ciento de buen talento, es lo que se necesita para prosperar en cualquier cosa. —En el retiro se forma el talento, y el carácter en el torrente del mundo.

—La cultura y la bondad pueden realizar más cosas en la vida que la fuerza y la violencia.

—En la integridad de carácter que por su talento y elocuencia, que eran medianos y de allí su gran influencia.

—La honradez de carácter es una protección individual mejor que un regimiento.

—Si el saber es poder, el carácter es un sentimiento mucho más elevado.

—La verdad, la integridad y la bondad son la esencia del carácter viril.

—Frecuenta la sociedad de tus superiores, que es la más saludable compañía.

—El propósito más elevado de la vida debe ser aspirar a la posesión de un buen nombre, pero nombre honrado.

—El hombre tiene la supremacía. La mujer la preferencia. La supremacía significa la fuerza, la preferencia representa el derecho.

—El hombre es fuerte por la razón. La mujer es invencible por el corazón. —Franklin fue más grande por las lágrimas.

—El hombre es capaz de todos los heroísmos. La mujer, de todos los marinos. El heroísmo ennoblecce, el martirio sublimiza.

—El hombre es un código. La mujer es un evangelio. El código corrige, el evangelio perfecciona.

—El hombre es un templo. La mujer es un sagrario. Ante el templo nos descubrimos, ante el sagrario nos arrodillamos.

—El hombre piensa. La mujer sueña. Pensar es tener en el cráneo una larva, soñar es tener en la frente una aureola.

—El hombre es un océano. La mujer es el lago. El océano tiene la perla que adorna, el lago la poesía que deslumbra.

—El hombre es el águila que vuela. La mujer es elruiseñor que canta. Volar es dominar el espacio, cantar es conquistar el alma.

—A quien posee el prestigio, la fuerza le es útil.

—El prestigio puede reemplazar la fuerza, pero la fuerza no puede reemplazar el prestigio.

—Cuando el alma está llena de admiración y de respeto, el prestigio paraliza las facultades críticas y hace fácil la sugestión.

—Un horror aureolado por el prestigio ejercerá siempre mayor acción que una verdad sin prestigio.

—Los Gobiernos y los pueblos que han perdido el prestigio, lo han perdido todo.

—La fuente del genio está con frecuencia en la raza, y la familia es a veces la profecía del Destino.

—Los hombres de carácter son la conciencia de las sociedades en que viven.

—Nunca perdonamos a los que no nos pueden causar mal.

—Con frecuencia el hombre extraordinario no es sino un hombre ordinario en circunstancias extraordinarias.

—El talento sin la confianza en sí, se atreve apenas a cuchichear; la confianza en sí sin el talento ruza tan alto como si fuera un león.

—La verdadera aptitud se sale algunas veces por los codos.

Ecos de la Guerra

Hispano-Americana

NEW YORK. — Comunican de Portsmouth que el Gobierno de los Estados Unidos, hizo entrega con toda solemnidad a España de los restos de los treinta y un marinos españoles prisioneros en el combate de Santiago de Cuba, y que fallecieron en los Estados Unidos a consecuencia de las heridas sufridas en la lucha.

JUAN BENITO WONG & Hno.

SURTIDO COMPLETO

DE MERCADERIAS

Dirección telefónica "Wong"

Apartado Número 8.

Puntarenas. — Costa Rica.

Servicio necesario

Al Director de la Compañía del Tranvía y Luz Eléctrica, llamamos la atención respecto a la conveniencia de que haya siempre durante la noche un empleado de turno en el taller de la Empresa, pues con frecuencia ocurren desperfectos en la luz y no hay con quien entenderse para obtener su inmediata reparación. Ayer noche precisamente se estaba quemando un alambre de la luz en la esquina que forman la calle 11 y avenida 12, y aunque la policía acudió al taller a dar cuenta del hecho, de nada sirvió por no haber en dicho establecimiento nadie de guardia que atendiera a ese servicio.

Wilson no aceptará la respuesta alemana

WASHINGTON, mayo 4.—Privadamente ha manifestado Wilson que no acepta la respuesta de Alemania.

RELOJERIA SUIZA

Calle del Carmen.

Acaban de llegar muchas mercaderías en joyas y relojes; también artículos de fantasía, en broches, anillos, etc., de poco valor, para regalos. Relojes de pulseras para señoras, surtido muy variado. PRECIOS BARATOS

Sensacional nueva de

la rebelión r'anesa

LONDRES, mayo 4. — James Mark Sullivan, neoyorkino, ex-Ministro americano en Santo Domingo, ha sido arrestado en Dublin bajo el cargo de complicidad en la rebelión de Irlanda.

NOTA FINAL

—Qué miserable es tu padre! Es zapatero, y consiente que vagas con las botas rotas.

—Más miserable es el tuyo que, siendo dentista, tiene sin un diente a tu hermanito de un año.

SOLO HAY UN "BROMO-QUININA"

ese es el LAXATIVO BROMO-QUININA, usado en todo el mundo para curar resfriados en un día. Procuren ver si la firma de E. W. GROVE está en cada cajita. PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

Librería Española, Imprenta, Encuadernación, Fábrica de Sellos de Hule, Relieves, de María v. de Lines. - San José - Cartago - Limón

Se acaban de recibir las cinco obras de Orison Swett Marden, que se han traducido al español: *Abrirse Paso, Alegría del Vivir, Poder del Pensamiento, Siempre Adelante, Iniciación en los Negocios*. Las obras de Marden educan la voluntad, forman el carácter, enaltecen y dignifican. Léelas en manos de vuestros hijos y tanto vosotros como ellos, sacaréis provecho de ello. Cada tomo en rústica vale \$ 2.50; por correo, \$ 2.80; un tomo empastado, \$ 3.00; por correo, \$ 3.35.

Si desea usted suscribirse a Diarios, Semanarios, Revistas Americanas o Europeas, ordénelas a la LIBRERIA ESPAÑOLA de doña María v. de Lines, y tendrá un servicio sin tacha.

Anuncios de Ocasión

25 céntimos cada veinte palabras o fracción.
Por cada diez palabras de exceso, 5 céntimos.
No se admiten inserciones por menos de tres veces.

DINERO PERDIDO.—Quien hubiese perdido una suma de dinero en las calles de esta ciudad, le será devuelta, dando las señas, pagando este aviso y una gratificación que corresponda a la suma perdida.—Dirigirse al apartado de Correos No. 514.

SE VENDEN muebles finos de dormitorio, sala, cocina, etc.—Informes en esta Administración.

CASA de bahareque, contra temblores y cómoda, se vende. Para informes: frente al Dr. Facio, Avenida 2a. Este.—Juan Riera.

SE NECESITAN dos cuartos, independientes, con baño, y excusado, contra temblores; lugar céntrico. Informes: Apartado No. 929.

TENEDURIA de libros, cálculo de facturas, joven con buenas referencias y larga práctica ofrece por horas. Diríjase F. M., Apartado No. 1,036.

SE VENDE un hermoso piano. Darán razón 30 varas al Sur de "La Bicieta", frente a la casa de Suñol, de 1 a 3 de la tarde.—Esperanza A. de Mayoral.

FILATELISTAS—GANGA! A menor precio que el de catálogo se detalla una bonita colección de sellos de correo. Informar en la Administración de "EL IMPARCIAL".

SE NECESITAN muchachos con recomendación y que no estén en la escuela para vender este periódico al pregon.
Informes en estas oficinas todos los días de 4 a 5 de la tarde.

NEGOCIO.—En la Administración de "EL IMPARCIAL" se vende papel de periódicos a 10 céntimos la libra, papel blanco para carníceros a quince céntimos libra. Cartón superior, blanco, para moldes de sastre, costureras, etc., etc. a 10 céntimos la libra. Cartón inferior calidad, propio para trabajos de polvorista, a TRES COLONES QUINTAL.

SE DESEA comprar varios lotes de terreno de buena tierra de cultivo, en las inmediaciones del Ferrocarril al Pacífico, de un tamaño de 100 a 500 manzanas. Deseen todos los particulares, tales como si está o no cultivado, donde está situado, el menor precio y demás detalles.
Dirijan sus cartas a "AGRICULTOR" en esta administración.

TIPOS DE CAMBIO DEL BANCO DE COSTA RICA

(A la vista.)

Londres	140%
New York	150—
San Francisco ..	150—
New Orleans	150—
Paris	113—
Hamburgo	93—
Italia	113—
España	150—

San José, 11 de mayo de 1916.

To our Readers

In order to improve our English Section we beg to solicit the cooperation of our readers, not only as far as subscriptions and advertisements are concerned but also in regard to contributions.

We will gladly accept and publish any articles sent us, as long as such are not of a personal or political character and providing such reading matter is of general or local interest to a given community. Articles dealing with commercial industrial and agricultural matters will always be most welcome as well as general news items from any town or community in the country.

We request our readers to over-not quite conversant with the English will be due to our staff, which is cease and improve this section look any deficiency found in the for the benefit of our readers.

spelling or composing which might occur at the start but this We propose to constantly improve English language. This will be avoided in the near future.

We respectfully solicit your correspondence which will always receive our earliest and best attention. Any questions you wish to ask or anything you wish to know, just drop a line addressed to the Editor of the English Section, "El Imparcial", San José.

ENGLISH SECTION

CARRANZA INDICATES HIS DISAPPROVAL OF THE PROTOCOL RECENTLY CONCLUDED.

WASHINGTON, 10th.—A dispatch received from Ambassador Rogers at Mexico city, to Secretary Lansing says that General Carranza has indicated his disapproval of the tentative border protocol recently concluded between Generals Scott and Obregon.

THE UNITED STATES DOES NOT CONSIDER A REPLY TO GERMAN NECESSARY.

WASHINGTON, 10th.—Secretary Lansing to-day indicated that the United States did not consider any reply to the latest note would be necessary and unless a German reply specifies to the contrary, it will be assumed that Germany accepts the American views as stated.

The American Consul at Queenstown has reported that the steamer "Cymric" was sunk to-day by a German submarine. The torpedo apparently was fired without warning. Five of the crew were killed but the remainder were saved.

NO CONFERENCE HAS BEEN ARRANGED BETWEEN GENERALS SCOTT AND OBREGON.

EL PASO, Texas, 10th.—No conference has been arranged between Generals Scott and Obregon up to late to-day and it is stated that the initiative must come from Obregon if negotiations are to continue.

PRIVATE REPORTS AS MISSING AT GLENN SPRINGS ARE BROUGHT BACK.

MARATHON, Texas, 10th.—Two privates, who were reported missing in the Glenn Springs raid, were brought back here to-day by motor car.

A GERMAN ATTACK ON FRENCH POSITIONS WHICH FAILS.

PARIS, 10th.—After a violent bombardment of the French positions in the neighborhood of Hill 304, the Germans attempted to take same by storm at one o'clock this morning. The War Office states that the attack was repulsed with heavy losses.

HOUSE AND SENATE DISAGREE AS TO STANDING ARMY.

WASHINGTON, 9th.—The House yesterday rejected the Senate amendment providing for a standing army of 250,000 men and to-day the Senate in turn rejected the House Bill providing for a standing army of 140,000 men.

CONFERENCE AT LAST ARRANGED TO BE HELD BETWEEN GENERALS SCOTT AND OBREGON.

EL PASO, Texas, 10th.—Arrangements are being made for another conference between Generals Scott and Obregon. It was stated at General Obregon's headquarters that the conference would probably be held this afternoon.

THE GERMANS REPORT THE CAPTURE OF SEVERAL FRENCH TRENCHES NEAR HAUCOURT.

BERLIN, 10th.—The capture of several French trenches on the Verdun front to the south of Haucourt is announced to-day by the War Office.

THREE BUILDINGS OF THE ATLAS POWDER COMPANY'S PLANT ARE BLOWN UP.

PATTERSON, New Jersey, 10th.—Three buildings of the Atlas Powder Company's Plant at Lake Hopatcong were reported to have been blown up at about one o'clock this afternoon. The first advice stated that from 50 to 100 persons were killed by the explosion but this report has not been confirmed.

A GERMAN PLOTTER IN THE UNITED STATES IS SENTENCED TO EIGHT YEARS IMPRISONMENT.

NEW YORK, 10th.—Robert Fay, former lieutenant in the German army, who has been on trial for plotting to blow up munition ships of the Allies, was to-day sentenced to eight years imprisonment. Other conspirators are still on trial.

BULGARS FORCED TO FREE DR. GHENADIEFF

LONDON.—The pressure of public opinion has forced the Bulgarian government to release Dr. N. Ghendieff, one-time Foreign Minister, according to a Sofia despatch to the Lokal Anzeiger, which is forwarded from Copenhagen by the Exchange Telegraph Company. Dr. Ghendieff was arrested early in this month on a charge of having conspired against the government.

MOST OF THE SOLDIERS CAPTURED BY THE TURKS AT KUT-EL-AMARA ARE INDIANS.

CONSTANTINOPLE, 10th.—Out of 551 officers in General Townsend's fort, four are generals, one is a colonel and another a major. In the surrender of the Kut-el Amara garrison the whole of the officers made prisoners are Europeans. The others are Hindus. Three-fourths of the soldiers are Indians.

PRESIDENT WILSON HEARS OF PEACE TERMS AND GERMAN CONDITIONS FOR SAME.

LONDON, 10th.—President Wilson hears peace terms. Ambassador Gerard is said to have cabled Germany's conditions. The retention of Alsace-Lorraine and Courland and an autonomous Poland are involved. Germany would withdraw from Belgium and France, reports indicate.

BERLIN REPORTS SUCCESSES AT HILL 304.

BERLIN, 10th.—The Germans took over 1,500 prisoners at Hill 304. Through a new advance the German lines have been extended to the top of the heights.

ANOTHER BRITISH VESSEL SUNK BY A GERMAN SUBMARINE.

LONDON, 10th.—A German submarine sank the British vessel "Calgate". Twelve persons were landed and fourteen are missing.

ATTEMPT TO WRECK AN EXPRESS TRAIN THAT FAILS.

DUNKIRK, New York, 10th.—There was an attempt to wreck the "205 Conturay" (?) express here to-day. No damage resulted to either train or passengers because of this attempt. The authorities are investigating the matter.

JACOB SAMUEL JACKSON
Oldest Tailoring Establishment
Limon and Cairo
Cairo visits first and every Friday every month
PUNCTUALITY AND WORKMANSHIP GUARANTEED
Box 211, Port Limon.

SECRETARY BAKER DEALS ON THE MEASURES TO BE ADOPTED FOR SECURITY OF AMERICAN LIVES AND INTERESTS ALONG THE BORDER.

WASHINGTON, 10th.—Secretary of War Baker issued the following "An outbreak in the Big Bend district at the border has emphasized the danger of similar occurrences at other points on the border, consequently President Wilson has ordered the militia in Arizona, New Mexico and Texas to report to General Funston for further instructions as to the stations that they must take along the border on patrol duty. In addition to the militia two infantry regiments have been ordered to border patrol duty and further arrangements will be made to insure complete security of Americans against raids by Mexican bandits. The militia when mobilized will number 4,000 men and the regulars 3,000.
Baseball: National League: New York 13; Pittsburgh 5; Chicago 8; Cincinnati 5; American League: Chicago 5; New York 6; St. Louis 10; Washington 5; Detroit 15; Philadelphia 2; Cleveland 1; Boston 5.

MANZANILLO, 10th.—Eight Americans, who the Villistas had captured, succeeded in overpowering the guards and bringing them captives to the States.

GERMAN SUBMARINE BLOWN UP BY A MINE IN THE BLACK SEA.

AMSTERDAM, 10th.—A German submarine was recently blown up by a mine near Varna in the Black Sea. The crew was saved.

AMERICAN CONSULS AND AMERICAN RESIDENTS IN MEXICO NOTIFIED TO LEAVE THE COUNTRY.

EL PASO, Texas, 10th.—The State Department notified the American Consuls and American residents in Mexico to leave the country without delay.

YOU CAN MAKE MONEY

Don't slave for others work for yourself. We teach you how. You with our business propositions, need no capital. Drop us a line and get full particulars.

AGENCY PAN-AMERICAN COMMERCIAL COMPANY, Post Office Box 809, San José.

J. B. JENKINS
Tailor
— 2nd. Avenue Street No. 7. Port Limon —
We give the best satisfaction to the public, polite and urbane treatment to clients.

MEXICO TAKING OFFICIAL STEPS TO PREVENT ENTRY OF AMERICAN TROOPS.

MEXICO CITY, 10th.—Official steps are being taken to prevent the entry of American troops into Mexico.

HAY MOVES TO SPEED UP ACTION ON THE ARMY BILL.

WASHINGTON.—Precautions to prevent obstructive tactics which might delay the passing of the Army Reorganization's preparedness measures, was taken by Chairman Hay, of the House Military Affairs Committee, Mr. Hay introduced a resolution which would bring the bill, as amended by the Senate, before the House, which will disagree to the Senate amendments and send the measure to conference.

The resolution was referred to the Rules Committee, which is expected to submit an early report to force the army bill into conference.

Mr. Hay sought to avoid trouble by securing unanimous consent to disagree to the Senate proposals, but Republican Leader Mann was disposed to delay. He objected to the proceedings, saying he had not had time to study the Senate bill, and was not familiar with its provisions.

The Hay resolution would not only prevent undue delay but would overcome any attempt to filibuster.

Secretary of War Baker asked Congress for \$454,084 additional funds to defray the expenses of civil military training camps to be conducted by the War Department this Summer. He explained that since the regular estimates of War Department appropriations were sent to Congress it had been decided to maintain and extend the system of Summer training camps. It was not known then, he said, how many civilians would attend the camps.

"Reports received from the several department commanders," said the Secretary's letter accompanying to-day's estimate, "indicate that the maximum attendance at the camps will approximate 128,500. The amount asked for is imperatively necessary for the efficient conduct of the camps during the Summer."

Subscription Rates

For one month.....	¢ 1.00
" Three months.....	3.00
" Six months.....	5.50
" One Year.....	11.00

ADVERTISING RATES

For local advertisements rates will be gladly furnished upon application. Please state what you want and size of advertisement. Rates are exceedingly moderate and far below any other Foreign advertisements 10 cents U. newspaper in the country.

USEFUL INFORMATION

The train for Puntarenas leaves San José at 8.50 a.m. and arrives at that port at 2.10

The train from Puntarenas leaves that port at 8 a.m. and arrives in San José at 1.50 p.m.

The train for Alajuela leaves San José at 3 p.m. and arrives in that city at 4.20 p.m.

The train from Alajuela leaves that city at 5 p.m. and arrives in San José at 9.40 and arrives at that San José at 6.20